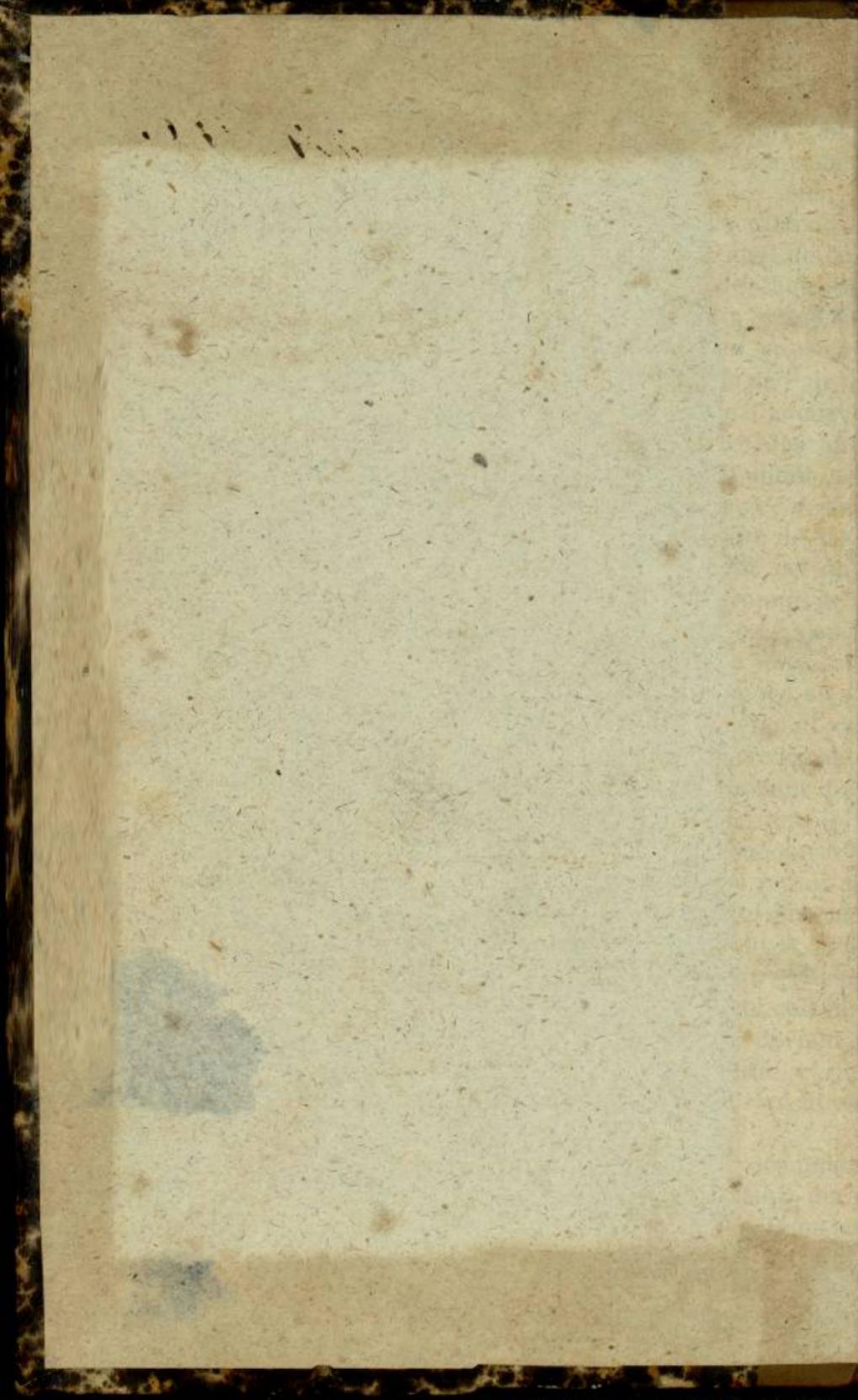
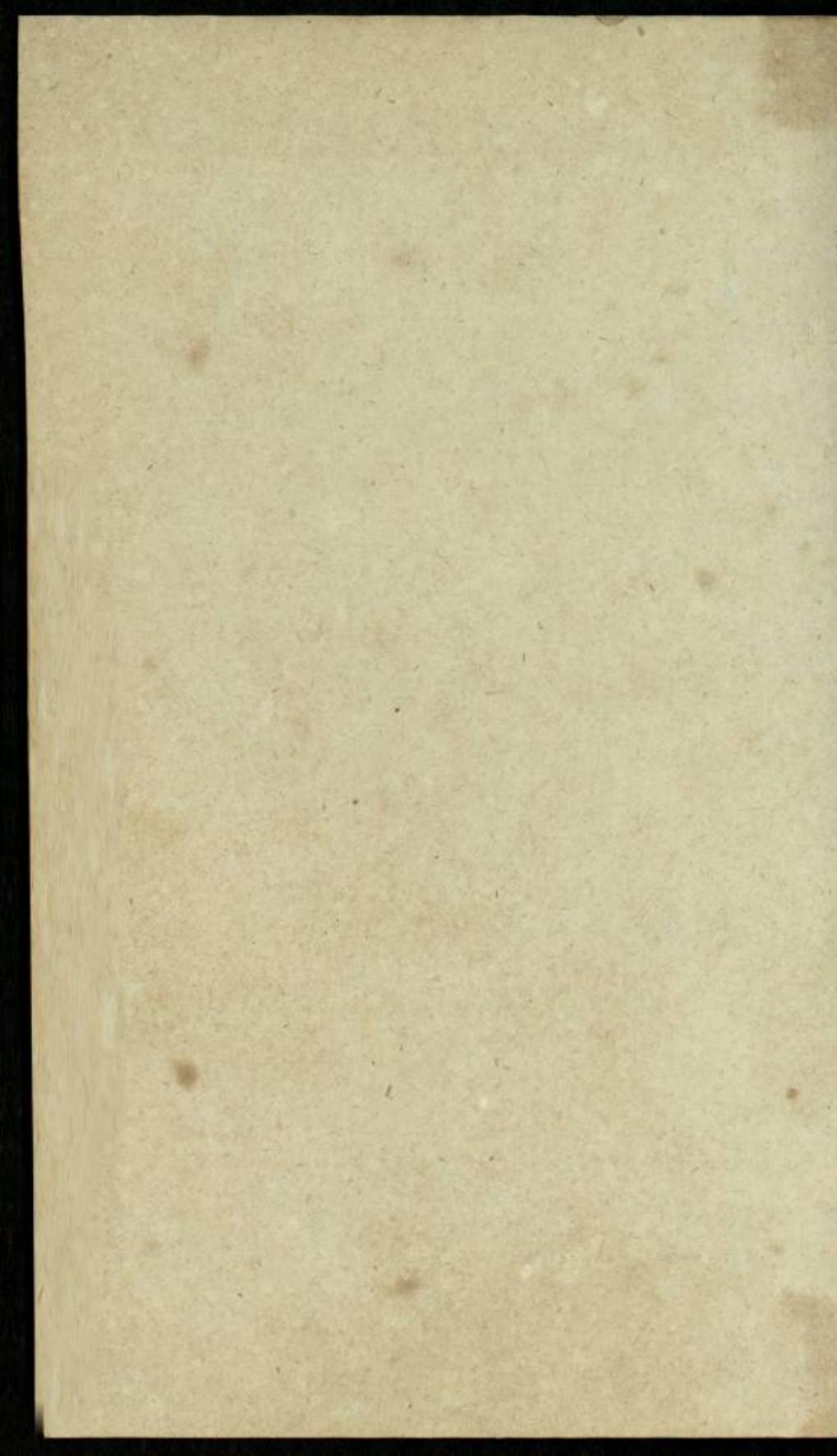




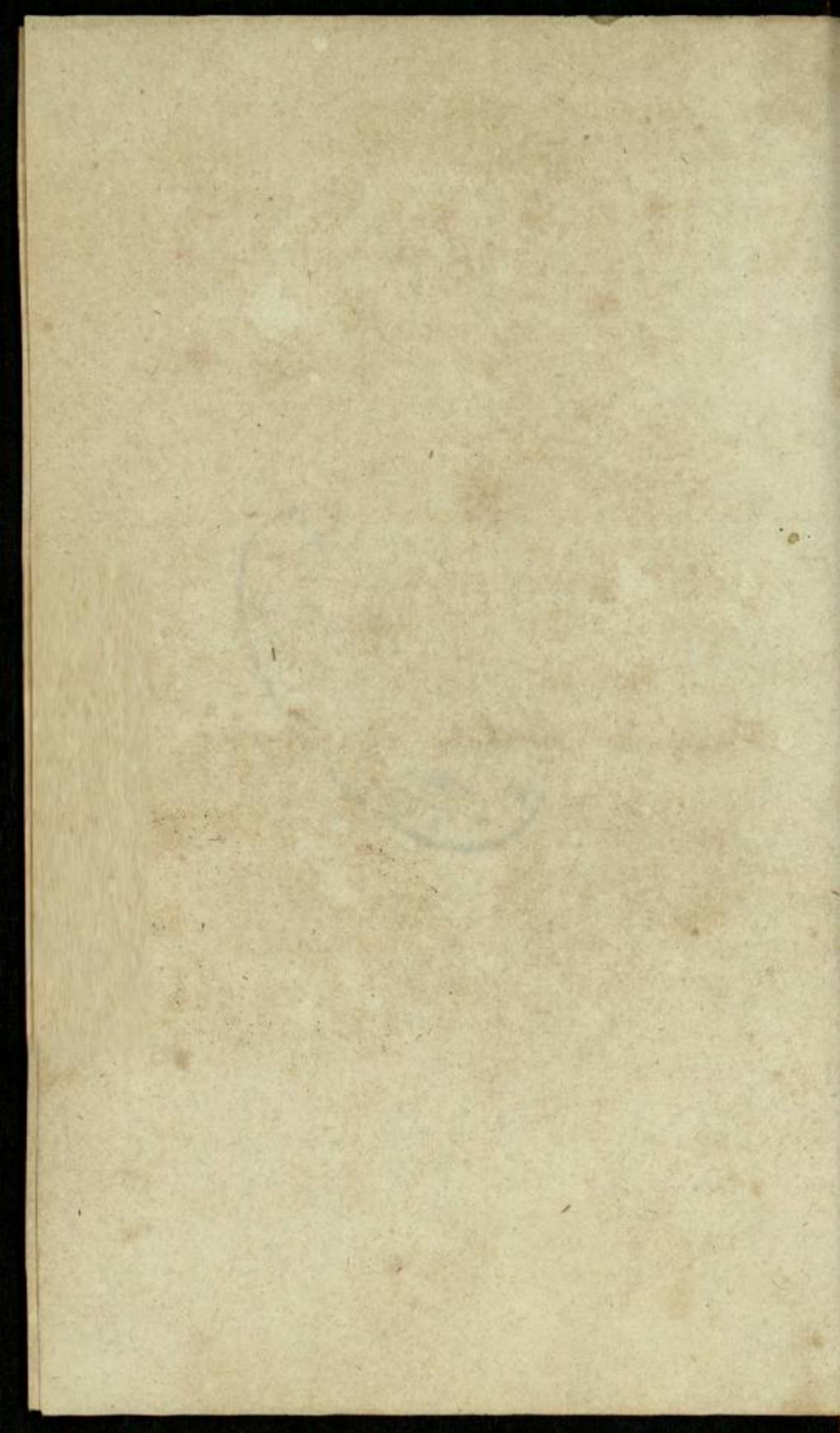
34.360



34. 360.







L A

Res 34360

MIRAMONDO, PASTOURALO,

En Lengatge d'Agen.

Oun an ajoutat las Lermos del Grabé
d'Agen, feitos per l'Autur de
Ramounet & Miramondo.

Francois Cortète de Grades



A AGEN;
Chez T. GAYAU, Libraire & Imprimeur
ordinari del Rey, & de la Bilo.

M. D C C.

ACTURS DE LA MIRAMONDO.

GUILLOT, Pay de Miramondo.

ESTEBE, Compay de Guillot.

PEYRONNO, May de Miramondo.

MIRAMONDO, Pastourelo.

ROUBERT, amouroux de Miramondo.

BERTRAN, amouroux de Marion,

JOUAN.

PEIROT, amouroux de Miramondo.

GUIRAUD.

MARION, aimado de Bertran, & amourouso de Roubert.

BERTRANDO so de Miramondo, que pareis,
mais que nou parlo pas.

La Sceno es dins un Bilatge ou Campagno besino entre Garonno & la Seuno, à uno leguo d'Agen.



MIRAMONDO, PASTOURALO

En Lengatge d'Agen.

ACTE PRUME.

SCENO PRUMERO.

ROUBERT, BERTRAN, JOUAN,
PEYROT, MIRAMONDO, MARION,

Joüan.

DEspey tres mes en ça que l'Hiber contun
gnabo,
Que tout ero blazit, que res nou berdejabo ;
Qu'un jour ero crumoux, un autre abio gelat ;
Que tout ero de gibré ou de neu capelat :
Que la Bisò est flabo al tour de las aureilloz,
Que lou tems broungissio coumiso un echam
d'abeilllos ;
Que plebis de contun, & nou se besio loc
Que lou pé s'y pauson n'emboutlhefso un chaloc ;
Aüillez que fasian nous quan lou Cel quan

A

la terro

Quan tout se debandabo & nous fasio la guerro,
Que fasian nous aüillez? Diux & lou monde
ou sap,

Car lous escllops as pés, lou capellet al cap,
Lou mandil tout bestit & cintats de la fondo
Nou laichaben pasten ses y fa qualquo rondo,
Talomens que touts braudo & la plejo dessus
Courrian de prat en prat, ar'enbat ar'ensus.

**Quan de cops mieys plegats comm'un arc que
se farro,**

'Al mitas d'uno fanguo estiraben la garro,
Et quan touts agrupits al pé d'un tapurlet,
La gouto al cap del nas, lou cap dins lou coulet,
Transits & tremoulans commo uno quo de
baquo,

Las dens s'entrebaton & fasion cliquo claquo:
Abiaa lous pots touts blans, eren touts mar-
fondits,

Et de grand fret qu'abian nous buffaben lous dits.

Or donc pey que saillits d'uno fasou ta tristo,
**Qu'un autre plus bel temps nous gratüillo
la bisto,**

Que tout so que l'on bey n'es res qu'un Paradis,
Que tout creich sur la terro & tout i reberdis,
Qu'on bey de toutes parts la campagno flourido,
Qu'aci naïs la Briulleto, aqui la Margarido,
Qu'un bon temps es bengut, & qu'en pouden
joüi,

Aüillez se me cresez el se cal rejoüi;
Car aussez quin plase per l'aureillo nous passo,
On enten millo auzels que gatouillon amasto:
Lou Roussignol y canto al mitau d'un bouysson,

Lou Merle al cap d'un aubre estislo uno cansou,
 La Cardino y gasoüillo, un Senil y bresillo,
 La Tourterello y ronquo, & l'Hirondo y babillo;
 Sur tout ausez la bouts del Coucut mal parlan,
 Que poüillo tout lou monde, & rits comme un
 galan:

Auzel escomenjat, porteur d'uno noubelllo
 Que facho forço gens & lous met en cerbello.

Mais quin autre plasé se presento à mous els
 Quant on bey dins un blat uno troupo d'aignels,
 Courre tout uno pauso, & comme per nous plaire
 Sauton de pas en pas lous quatre pés en l'aire,
 Sus donc compagnolets que les autre faiffou
 Miramondo commence à dire uno cansou,
 Et per fi quon la siegue & quadun y respondó
 Dançen touts siés amassó uno danço redoundo.

BERTRAN.

Jouan a dit la bertat el n'es pas de fasou
 Que de passa lou temps on perdo la fasou;
 Lou printens es bengut, lou bel temps nous
 coubido,
 A dança gayomen sur l'herbete flourido.

PEYROT.

Sus donc el se cal prene & se mettre a dança,
 Touts se prenon per las mas;

ROUBERT.

Aquos donc Miramondo à tu de eoumença;

MIRAMONDO.

Quino boulés que diguo?

ROUBERT.

Uno que sio pla bello;

MIRAMONDO.

He be jou ne bauc dire uno touto noubelllo.

A ij

MIRAMONDO
Miramondo dits uno canson;
& dis à apey;

Tantia que de ma part jou bous ey dit lamio,
Jou besi Marion que bol dire la sio.

R O U B E R T.

O certos Marion commenço-ae caucuno ?

M A R I O N.

Laissas m'y done sonja per men soubeni d'uno.

Marion dits uno autre canson.

B E R T R A N.

Aros qu'aben dançat qu'es aquo que faren ?

J O Ü A N.

Jouguen à croux ou pilo à pagua quan n'auren,
Aben prou d'un ardit autant commo de millo,

A Bertran,

Baillo ne se n'as cap ?

B E R T R A N.

Nou n'ey ni croux ni pilo;

Joüan à Roubert.

Et tu fray ?

R O U B E R T.

Ni mey jou,

J O Ü A N.

Ni jou certos nou n'é,

Ni nou sabi lou jour que n'ey touquat diné.

P E Y R O T.

Que faren entretan que lou souleil s'abaisto ?

R O U B E R T.

Jouguen uno aguilletto,

P E Y R O T.

A quin joc ?

R O U B E R T.

A la païso :

PASTOURALO.

JOÜAN.

Qui mettra lou prumé

BERTRAN.

Jou te lou bauc para;

JOÜAN.

Bejen douç qui milou de nousfaux y fara,

Marion se tiran à l'escart dan Miramondo;

He! Seigneur que de flous aci toutos noubelos;

MIRAMONDO.

O certos Marion! & mey que son pla bellas,

MARION.

Ne pouden pla cuilli per caduno un flouquet.

PEYROT à sous compaignous,

Ey feyt un petit naut,

JOÜAN.

Et jou bas un pauquet;

BERTRAN.

Malgredieno lou joc,

ROUBERT.

Ardi be l'ey toucado;

PEYROT.

En despit del mal'heur coumo l'ey jou peccado;

JOÜAN après abe quitat lon joc.

Jou nou sé qu'es assos l'embejo de dormi

M'attrapo à cado pas,

BERTRAN.

Et mey certos à mi;

JOÜAN.

Entren dins aquel bosc & sur l'herbo noubelo;

Al cane de la Paloumo & de la Tourterello,

Entre lou bosc fleurit & las bonnos aulous,

Y troubaren ses doutte un dormi de belous;

MIRAMONDO

PEYROT.

Anen jou boli be ,

JOÜAN.

Anen y tous amassó?

ROUBERT.

J'y bauc per me sasi de la plus bello plaço ,

PEYROT.

Miramondo lou sieg per se mettre al pé d'el.

ROUBERT à Miramondo

On bas tu mamouretto , on bas tu mon soulel ?

MIRAMONDO.

Jou bauc d'aquesto part ou l'herbo es la may fresquo.

ROUBERT.

Bouto-te près de mi ,

MIRAMONDO.

Nou y a res que de sesquo ,

ROUBERT.

He bé donc près de tu jou m'anire bouta ,

Car jou desiri fort de poude caqueta ;

MIRAMONDO.

Benes-y soulomens la plaço es fort pourido ,

Bous farez à l'ombretto , & sur l'herbo flourido .

ROUBERT.

Miramondo mon tout , lou plasé de mous els ,

La flou de la beutat , l'amou des pastoureels :

Que j'ey toutjor aimado & serbido à touto houre

Commo un pastou fidel diu serbi sa pastouro ;

L'amou que j'ey per tu me donno lou trespass

Sio que posqui te beire ou nou te beire pas ,

Ta beutat me tourmento , & ton eil que lugrejo

Me donno à cada eillado un'amourouso embejo ,

Jou mori de te beyré , & sus aques pouters

PASTOURALO.

7

Y fa tout à mon aise us deux ou tres poutets ;
Que tu me sembles bello à te beyre parado
Nou y a beurat al monde à la tio comparado ;
Mais comino à tout rencontre el se dis per acy ;
Que tout aubre a son ombro , & cadun a son si ,
Que te fett d'esta bello & d'abe la car blanquo
Se tan à mon doumatge uno causo te manquo ;
L'amou , lou bon amou , que mie dibes porta
A jou que n'ey plaze que de te mignota.

MIRAMONDO.

Roubert s'el es atal que jou sioy tan hurado
D'abé cauquo beurat que de bous sio presado ;
Et per mi bous ajas tout l'amou que se diu ,
A la bon houro sio , joun lausí lou bon Diu :
Mais don ben tout asso ? qui bous met a la testo
Que jou n'agi que pauc de so que j'ey de resto ;
Roubert es el pouffible , à sabe mon himou
Que jou sioy reputado abe manquo d'amou ,
Qu'ey jou feyt ? qu'ey jou dit ? favez m'en lou reproche ,
Non pas lou mendre mot , ni res que s'en aproche ?
Al contrari el se bey que jou n'ayini que bous
Commo l'an témoignat un mille de fabous ;
Car el es auta cla que lou medis esclaire
Que tout so que jou fau n'es res que per bous
plaire ,
Tantos jou bous espioy d'un bisatge risen ;
Tantos d'un bel mouchoir jou bous fau un
presen :
Tantos d'an bun flouquet un poutet jou bous doni
Ou me l'ajas per forço & jou bous ou perdonni ;
De faissou qu'à tout rompre el nou se pot abé
Autre bé ni fabou d'uno fille de bé ,

3. **MIRAMONDO**

Et se bous ses toutjout sur aquello doublance,
Que jou n'agi per bous uno benno amistanço
Touquen ma?

ROUBERT.

Touquen ma,

MIRAMONDO.

Jou juri daban Diu
Que jou bous aymé mey que beleu nou se diu.

ROUBERT.

Miramondo on soy jou, don ben el que jou rebi
D'oublida tant de be que de tu jou recebi?
Que parli jou de si, que de manquo d'amou
Miramondo j'ey tort, helas! perdonno m'ou
Jou coneissi ma fantu, & cal que jou te diguo
Que jou souy trop hurat de t'abe per amigo,
Soulomens lou meu co, nou te desplaita pas
Quan jou besi tous els, que donnon lou trespass,
Et que de te serbi tout lou monde s'eforço
J'ey poon que me laichan ou de dret ou de forço
Un autre ajo la prezo, & jou paure joüanas
Al loc de t'espousa, que me tiri lou nas.

MIRAMONDO.

Puleu füssi jou morto, & puleu confondudo
Daban que de me beyre à cambia resoludo;
Mais bous que Marion espio de ta bon eil,
Garas que per bous prene à bandat l'escripel,
Et se n'i prenez gardo atrapat bous i besi.

ROUBERT.

Quan aquo sario be, commo certos jou cresí,
Qu'ello füsso ta fino, & que sa boulontat
Nou sio que de me prene al besc de sa beutat;
La tio que la surmonto, & qu'es sur la plus bello
Tout so qu'es lou Souleil per dessus uno estello

Nou

PASTOURALO.

9

Nou permetrio jamais, jamais nou souffririo
Q'un autre agous lou gatge, elo l'empachario,
Perque jou souy d'abis que parlen d'autto causo
Ou las de caqueta que dormen uno pauso?

MIRAMONDO.

Dormen jou boli bé, mais se dormen atal
Qui laicharen nousaux per bira lou bestial,
El es toutjour beson que l'un ou l'autre beille;

ROUBERT.

Nou y a poun de dangez que Bertran se rebeille,
Bertran, Bertran, Bertran?

BERTRAN.

Qui m'a derebeillat?

ROUBERT.

Lebo-te bistomen aquos prou badaillat?

Bertran quan es lebat,

He be que me boulés?

ROUBERT.

Que gardés uno pauso,
Tu besés coumo-que tout lou monde repauso
Et j'ey cauquo embejasso atabe de dourmi,

BERTRAN

Oyda, lou dret ou bol, repauso te sur mi,
J'ey l'eil trop estourrit per dourmi dabantage;

ROUBERT.

Biro donc lou bestial se fay cauque doumatge;

BERTRAN.

J'aurey lou co per tout,

ROUBERT.

Jou t'en pregui lou meu.

Bertran parlan tout soul,

Miserable Bertran quin mal'heur es lou seu,
Ton co se consumis per l'amou d'un aüillero,

B

La beutat la plus grando & l'himou la plus fiero,

Que dins tout saint Christofle el se bejo al jour d'ouey,

Ello n'a que plase de la perto que jouey,
 Car en tout & pertout la petito broüilono
 Nou fa que se truffa del mal qu'ello me douno;
 Mais coumo de mespris elo me paguo à mi
 Ello aymo un autre aüillé que la fay consumi,
 Roubert es lou subrat, oun son amo se fondo,
 Mais Roubert n'a d'amou que per sa Miramondo,
 De faissou qu'ello enduro & commenço à pati,
 Tout so que de plus rude elo me fay senti;
 Mais besez coumo drom, & sa maubestat beillo,
 Ello enten de ma bouts lou soun que la rebeillo,
 Garas commo s'estiro & se freto lous els?

à Marion.

Nou lous bouiches pas tant que nou son que trop bels,

Que prumé de lous beyre al micy d'aquelo plano
 Me fossi jou jagut de la fiebre quartano,
 Omens se tu boüilos abe pietat de mi?

MARIION.

Bertran boulez pla fa passas bostre cami;

BERTRAN.

Mais tu bos fa millou mariden nous ensemble?

MARIION.

Jou n'ey que fa de bous, ni de res que bous semble:

BERTRAN.

Toutjour à mon subjet te beiré jou ruffa;

MARIION.

Quan jou me ruffatioy que n'avez bous affa?

BERTRAN surpréz de beire lou loup.

Al loup , al loup , al loup , à la beffo , à la beffo ,

ROUBERT à Bertran après s'esta rebeillat
en sursaut ,

Oun beses tu lou loup ?

BERTRAN.

Garo lou que trabesso ,

ROUBERT.

Qu'emporto ?

BERTRAN.

Aquel aignel tout escarrabillat ,

ROUBERT.

De qui ?

BERTRAN.

De Miramonde ,

ROUBERT.

Un blanc ?

BERTRAN.

Lou pigaillat ,

MIRAMONDO .

Aüillez courrez y touts helas ! jou souy perdudo .

SCENO SEGONDO.

MARION soulo.

Entretan qu'es faran aquello courregudo
Jou bauc en diligenço amassa lou bestial ,
Et me saubi ta redde al pé d'aquel oustal ;
Mais que ? lou loup s'enfuch , tout lou monde
l'y crido

Et cadun per lou prené y cour à touto brido ,

B ij

De faissou qu'à lou beyre & coumo es accoustat
 Jou teni que per ouey lou dangez es passat,
 Que jou podi seguro, & ses crento deguno,
 Ni de perto d'aignel ni d'autro desfotuno,
 Garda touto souletto, & selon mon himou
 Sonja tant que me placio al feyt de mon amou.

Or ça quin pessomen es lou que te rougaigno,
 Nou beiras tu jamay la fi de ta magaigno?
 Languiras tu toutjour per l'amou d'un ingrat
 Que de res que se sio nou t'en sen cap de grat,
 Que te fuch per un'autro, & dis que Miramondo
 Es la soulo beutat on soun amou se fondo?

Laicho lou Marion nou t'en donnes pas may
 Renonço à ta misero el es tems ou jamay,
 La rasou t'ou conseillo, & que foro de peno
 Tu nou consentes plus à l'amou que te meno;
 Oyda, jou boli bé, mon co n'es tout conten
 Mais toutjour l'esperanço es so que me reten;
 Jesperi que Guillot lou pay de Miramondo
 L'homme lou plus faquin d'uno leguo à la rondo,
 Que nou preso las gens tant el aymo lou bé
 Que selon lous moyens qu'un cadun pot abé,
 N'estime pas Roubert per l'y donna sa fillo,
 Mais Peyrot se la bol el l'aura cop & quillo:
 Per pauc que la resserque & fasse demanda,
 Lou tout es de lou beyre, & l'y persuada
 Que se Dius ou boüillo que la causo se fesso,
 Roubert nou pot manqua de m'abe per mestresto:
 J'ey la gracio trop bouno & l'eil trop aberit,
 Sus donc el se cal perdre ou l'abé per marit.

Mais beci tout à pun l'aüillé donc jou me fissi
 El me semblo gouyat à fa so que jou disi,
 Or sapien tout prumé commo tout es anat.

SCENO TROISIEMO.

PEYROT, MARION.

MARION.

ET - be coumo abez feit? l'aiguel es escanat ;

PEYROT.

Poudez dire, Roubert à la bestio atteignudo
Et de quista la preso el soul l'a coustreignudo,

MARION

Contas me tout ?

PEYROT.

L'aiguel coumo escapo del loup
Tremolo à touto resto & sanno cauque gloup ,
Belo dus ou tres cops d'uno bouts assez lasso
Et tout à l'environ uno troupo s'amasso ,
Miramondo besen que lou paure animal
L'y fasio coumo signe & moustrabo son mal ;
Lou pren à bel brassat , l'ou bouto sur la faudo
L'y fay millo poutous , lou plouro sur la caudo ;
Mais besen à son mal qu'el ero per guarir
Et touts l'y prometen de lou l'y secouri
S'amaiso , de faiso que la plago ligado
Nous dis qu'à nostro courso elo resto oubligado ;
Rermercio tout lou monde , & sur tout à Roubert
Coumo al plus diligent que l'abio recoubert.

Lou loup fuch entretan , à tout pous se degaro
On n'enten d'autre brut qu'un paro , biro , garo ,
Tout sail à la campaingo , un boulugué de gens
Se bey de toutes parts , & lous plus diligens

Fan fiso de l'abe , l'un à l'autre se junto ;
 Qui d'un bastou ferrat l'y presento la punto ;
 Qui lebo son besouch & lou maquo ta fren
 Que diu fendre la terro al balans qu'el y pren :
 Qui d'un cop de matras l'y bonbejo las costos ;
 Qui porto un long fusil qu'el a carguat de postos ,
 Qui l'aten d'uno fourquo, ou d'un tros de pifourc ,
 Qui se met sur un pas , qui sus un cairefourc ;
 Qui lous cas l'y tramet , & s'y fan tous amasso
A l'y dousta la bito , ou l'y donna la cassfo.

Lou loup tout éstounat d'auzi tant de masan
 Et que de toutes parts el y trobo un paysan
 Fuch à sauts & de biays , la coüete entre las
 cambos ,

Et fay luzi lous els coumo dios luquocambos.

Et jou lou cap romput d'azi lou medis bruch
 Que l'aiguel es faubat & que lou loup s'en fuch
 Jou cerqui mon troupel , & souy coumo à la
 quisto ,

MARION.

Jou n'ey gardo , Peyrot , de lou perdre de bisto ;
 Touts son dins un pasten que païson lou sadoul
 Ses courre ,

PEYROT.

Y a forço herbo ?

MARION.

Obe d'herbo à roudoul ,

PEYROT.

El n'es pas donc besoun que persouno lou bire !

MARION.

Non pas de cap de sorto. Ausez bons boli dire ?

PEYROT.

Et que pauro !

PASTOURALO.

19

MARION.

Quicon de bel,

PEYROT.

Diguos m'ou;

Fay leu?

MARION.

Guillot a dit que se bous ses d'himou
D'espousa Miramondo el ne sara bien aise,

PEYROT

Bien aise?

MARION.

O praquest'armo,

PEYROT.

O ça que jou te baissi

Per la bouno noubello,

MARION.

Ho nou, non pas aquo

Mais de bous y serbi jou faré de bon co,

PEYROT.

Grandmerces;

MARION.

Besez bous lou bon homme es ta chiche
Que de millo partits el espio lou plus riche,
De faissou que Roubert a tort de s'y fonda
Mais bous sur ma paraulo anas - lo demanda.

PEYROT.

Ton couſſeil, Marion, n'es pas ses apparenço;

MARION.

Des moyens de tous deux el fay grand differenço,

PEYROT.

He-be dins pauc de tems tu n'ausiras parla;

MARION.

Nou fusses par ta fol de m'ana decela,

Se Roubert ou fabio m'en donnario lou blami,

PEYROT.

Ho nou puleu mourir,

MARIION.

Bous sçabiez se jou l'aymi.

SCENO QUATRIE MO.

GUIRAUD.

*Que sail de darré un rap de Garonne
oun el s'ero rescondut.*

Quan j'ey considerat tout so que se son dits,
Nou bourrioy pas tapla gaigna deux bous
ardits,

Que Roubert ou sapiez, dit la fino rusado?
Mais garas - me, tenez, de que s'es abisado.

Miramondo l'empacho, elo es sur son poissiu
Et Roubert qu'à toutjour la medisso intentiu,
Nou bol que Miramondo, & s'elo nou lou quitto
El nou la laichara qu'à la fi de sa bito.

Or ça, que preten elo? elo gauso espera
Que se foro de joc elo la pot tira,
Que Roubert sara seu, tout autre à so que penso,
Nou pot de sa beutat esta la recompenso,
Mais lou tira de joc, alabas, commo que?
Coumo del bon Peyrot ello sap lou deque
Fay fisso que Guillot l'y deunara sa fillo,
A l'ombro coumo es riche, & de bouno famillo;
De faiffou que sur l'houro ello parlo à Peyrot,
L'y donno per coussel d'ou fa dire à Guillot,

Et fa

Et fa de sa demando un affa ta facile,
 Qu'el es tout resolut d'y fa son impossible,
 Et la tan flandinat que lou paure gayut,
 L'alurpo aromedis & ten a miey gayut
 Et pey que me dirias? dios fillos ta jouynetos,
 Que n'a pas doutze mes que fasion de ninetos
 Se trompa l'uno à l'autro, & trouba l'ibentiu
 De tira de l'empach la que l'y fay pouissiu,
 Nou fut jamay lou dit d'uno talo joüinesso.
 Mais despey qu'en amou on uso de finesso?
 Qu'on se desfiso tan & qu'on es ta soignous,
 A douna de la matto à tous sous coumpaignous,
 Se j'aymi tout un jour, se jou teni péboulo,
 Que jou sioy touninet, & m'apelen quioul d'oulo,
 Lou plaze de l'amou es d'ayma coumo ben,
 Ar'aquesto aro l'autro & ne cambia souben;
 Jou m'agradi tapla de la plus mal couffado,
 Coumo de la plus bello; & s'el'ero ta fado
 A creire à mon perpaux, jou souy tout enseignat
 A fa coumo lou ben, quan pren à bel pugnat.

Bibo don lou plazé de cambia de mestresso,
 Bibo lou passo-tems de beyre uno pastresso,
 Que se play de m'ausi quan jou dise mamou
 Que ta beutat m'agradó & j'aymi ton humou,
 Jou n'oun presi poun d'autro, & bolt qu'on metonde
 Se jamay tal amic el y aura dins lou monde,
 Jou te faré fidél, jou te respectaré,
 Jou t'aymaré toutjour, jou faré, jou dité,
 Et pey tout-altaleu ses rasou ni ses causo
 La quiti per un'autro, & fau la mémo causo.

Fin de l'Aête prumé.

ACTE SEGOUN.

SCENO PRUMERO.

GUILLOT, ESTEBE,

GUILLOT.

Compay nou sçabes pas ? despey nou t'abé bist
On me parlo

ESTEBE.

Et de que ?

GUILLOT.

De so qu'à mon abist

Tu me conseillaras pel bé de ma famillo ,

ESTEBE.

Mais diguos me deque ?

GUILLOT.

De marida ma fillo ,

D'an Peyrot de Guiraudo ,

ESTEBE.

Ha ! lou brabe estarlot ?

GUILLOT.

Tantia qu'el me contento el es janti falot ,

ESTEBE.

Oyda, mais à lou beyre el bous fay uno trouigno

Coumo qui se prufis , ou se grato uno rouigno ,

GUILLOT.

Tout aquos n'y fay res , lou bon tribaillardou

N'a beson que d'adresso & d'ua pauc de reddou ,

Qui l'a bist en besouigno , & sap coumo ell la rasclo

Pot dire qu'àquos es à cado pic los asclo ,

E S T E B E .

Jou pensi qu'à la pinto el donne de bous pouz ,
Et qu'el ne fay sailli de bilens esclapous ,
Non es tout escupit , & sa mino ou demostro ,

G U I L L O T .

Aquos dis nostro donne ,

E S T E B E .

Et mey cerro la nostro ;
G U I L L O T .

Pertan el nou bieu gayre autapauc coumo jou ,

E S T E B E .

Temon quan el s'y bonto à bel pot de coujou ,
Lou drolle es ta conten de beure de la sorto ,
Qu'el rebiro lous els coum'uno crabo morto ,

G U I L L O T .

Tu diras de Peyrot tout so que te plaira ,
Mais toutjour à la probo el se councisera ,

E S T E B E .

Se de bous ou moustra l'embejasso lou piquo ,
Qu'ou fasso dins son chay non pas à ma barriquo
Malopesquo quin'osquo aban de s'emplena ,
Abalisco lou porc que s'angué permene .

G U I L L O T .

Que t'a feit lou pauras ? quino rasou te porto
A tout aquel mesprets & l'hay de la sorto ,
S'es el bouno persouno & mey de gens de bé
(Son pay) diu lou perdou , tu t'en soubenes be
Fut homme de cousciensso , & beleu de sa bito
Nou panet à besi lou balen d'uno pitto ,
Bibio de son tribal n'ero pon paressois ,
Et s'enten qu'ero mestre à fa de paillassous ;
Que penles-tu compay lou gan qu'el y troubabo

C ij

N'cro botto ou fieral que s'el y despleguabo ;
 N'y gaignez sous houëit los auta-pla lou fin gat ;
 Que petit marchandou qu'àgousto despleguat ,
 Talomens que d'aqui courri' el ero un pau chiche ,
 S'amasset de moyens & se bit asse riche ,
 Per croumpa tout lou bé qu'el agout per acis ,
 Que fut l'houstal, la bigno, & d'autres bous boucis ,
 Et sçabes qu'en baillet ?

ESTEBE.

Que boules que jou sapio ,

GUILLOT.

De l'houstal soulomens que n'es re que de tapio ,
 Ou d'un tros de casal lou long de la paret ,
 Tres bins liuros & mejo aqui cruquet luret ,
 A crompa tros per tros la bigno de la costo ,
 Ou lou camp del peré qu'es aqui tout de costo ,
 Espias s'el se pequet à boulegua lous dits ,
 Et se nou calgout pas aqui de bous ardits ,

ESTEBE.

Jou trobi qu'aquos pla per un paillassounaire ,

GUILLOT.

El y a bé de la bigno un tros que nou bal gaire ,
 Mais toutjourt pel fonçal on y bey deux figuez ,
 Tres cerigés empeuts , & quatre presseguez ,
 Outro que lou randal es tout claufit de leigno ,
 Et se dan tout aquo el y a forço bereigno ,
 De faissou que ma fillo à dire lou bon mot ,
 Nou cal pen qu'elo espere autre homme que
 Peyrot ,

ESTEBE.

El satio be plus juste à so que l'on bol dire
 De l'y douna Roubert ?

GUILLOT.

Nou faré pardi sire,

ESTEBE.

S'es el qu'en maridatge el cal pla regards,

GUILLOT.

Nou cal à fil de guito aprene de nada,
Jou sçabi diu mercé coumoque jou tribailli;
Et quins son lous moyens d'el marit que l'y bailli;

ESTEBE.

Que faran lous aüillez que l'abion tant à co?

GUILLOT.

Que faran? & pardi jou me souci d'aquo?

ESTEBE.

Prenes bous y de gardo, es son de bous hermitos
Et gens à fa quicon?

GUILLOT.

A jou pailllos petitos?

A jou me fa quicon?

ESTEBE.

Nou parli pas de bous,

Mais Peyrot que se garde el es fort dangerous,

GUILLOT.

Dangerous?

ESTEBE.

N'ou beira se la cordo nou peto?

GUILLOT.

Et jou que lous faré deloutja ses troumpeto:

Pel cap de nostre pay se me fan decinta

Jou lous fouitejare que lous faré peta.



SCENO SEGONDO.

GUILLOT, ESTEBE, ROUBERT, JOUAN,

ROUBERT.

HElas ! Jouan qu'es assos , don ben que Miramondo

D'espoy tres jours en ça de nousaux se rescondo,
Don ben helas ! don ben que son petit troupe
Nou meno apastengua per aqueste combel ,

ESTEBE. à Guillot.

Guaras aqui Roubett , & Jouan que l'acompaigno ;

GUILLOT.

Neu rodo tout lou jour per aquesto campaingno ?

ESTEBE.

A canta la baïlero el s'es fort tourmentat ,

GUILLOT.

Que dance se se bol quan aura prou cantat.

SCENO TROISIEMO,

ROUBERT, JOUAN,

ROUBERT.

ET nou s'y trobo pas touto deliberado ;
Per y facoume nous à son tour la birado :
Que m'en dises tu Jouan , que fario ?

JOUAN.

Quanque affa

Que l'occupo à l'houstal,

ROUBERT.

Ho nou, so qu'elo fa
El es assegurat que son pay la marido,
Ou qu'elo s'oublidan per un autre m'oublido;

JOUAN.

Agarasme tenez, à may t'en creignes ooü;

ROUBERT.

Obe tan guaro-té que ne mori de poou;

JOUAN.

Mouri cap de ma bito ! ha la grando fadeso;

ROUBERT.

Que bos tu lou meu fray aquelo pooü m'a preso;

JOUAN.

Te plaigni per ma fe nou scaurios debinaa;
Mais que ! certos lou meu n'ai re per te douua
Qu'a beure se ne bos,*L'y presento la coujo;*

ROUBERT.

Obe per la mardines

Jeu t'en ay bel affa ni may de tas jouguinos;

JOUAN.

Que nou, si fauc be jou, quan nou sario pas dic
Te te bey lou fila ta gros coumo lou dit,*Se paßan la ma sur l'estomac dis,*Ha ! Jesus, lou meu co be n'abio pla necero;
En despitau de tu que nou bos que misero,
J'y tournarey ho ooü, & mey faser dan dan;*iruguo de la ma sur la coujo,*

Cauquo causo faren que tan diable tiendan;

Se n'ia may sapiens ou que jou bous lou despachi,
 Lou diable nou me bire aras que m'en attrachi
 S'aquel maickan despieit nou me l'a feit bouita,
 Espias-bous qu'es de beuté & de se despita;
 Tu donc s' aquos t'arrapo , atal quan te despites
 Se cu n'oun fas autan boli que m'escapites ,

ROUBERT.

Fray per l'amou de Diu , per l'amou de Diu fray
 Se plase me bos fa laichome se te play ,
 Certos so que j'ey dit en sequestre me bento ,
 Que despey tout aquo n'ey dourmit cap de gonto,

JOÜAN.

Cap de gonto Roubert nou te trufarios pas ?

ROUBERT.

Quan me thésiquo tan qu'es un estranje cas ,

JOÜAN.

Per ma fe te diré nou t'en diutrios pas creigne ,

ROUBERT.

Diu pot so que l'y play me donna lou bon seignt,
 Mais de pooū que jou n'ey l'on me bey tout cuffí ,
 Un pic nes pas ta magré , & se trobo à la fi
 Que jou mori de tout , de faissou que jou cresí
 Que s'aban de douma sa caro jou nou besi ,
 Tu nou me beiras plus apastengua troupel ,
 Fa lou tail d'un palfic , ni l'arc d'un escripel :
 Mais dabon que del cel la clouquo se resconde ,
 Ni ton poul soulomens al nostre nou responde ,
 Ou lou boué son bestial nou bolgue destaque ,
 L'on ausira per jou las campanos touqua ,
 Perque s'el es atal coumo cert'es à creire ,
 Qu'à forço de l'attendre & fauto de la beyre ,
 Jou mori de languino , asségurol'y fort ,
 Que sa longuo d'amoto es causo de ma mort .

JOÜAN.

JOÜAN

De ta mort es poussible?

ROUBERT.

Obe ta pla seguro

Que n'es pas à l'aucat s'a minjat de seguto;

JOÜAN

Bestiaffo?

ROUBERT.

Obe bestiaffo?

JOÜAN.

A mouri coum'aquo,

El nou te suffis pas un petit mal de co?

ROUBERT.

Qu'apelles tu petit? al tourmeu que jou passi
Nou y-a moyen poussible el kal que jou trespassi,
Nou cor failli de peno,

JOÜAN.

Aumens per ton debe

S'ello a cauglio rasou tu la diurios scabe,
Prumé que de te planje atten donc sa bengudo,
Et sapios lou sutjet que l'a tau retengudo?

ROUBERT.

L'attendre, a quin perpaux s'elo a tan dattourat?

Ho nou! quant à per elo el es assegurat

Qu'elo se fusso auzido ou se fusso aprochado,

Se cauque gran sutjet nou l'agouffo empachado?

JOÜAN.

Pauc de cause la pot empacha de beni?

ROUBERT.

Re que so que t'ey dit nou la pot reteni,

JOÜAN.

Pot esta que son pay l'y fay las ooüillos tondre,

ROUBERT

Toutjour à ma bailero elo pouyrio respondre ;
JOUAN.

Perque , se nou ben pas elo n'ou diu pas fa ,
ROUBERT.

Si fa bese de jou nou se pol pas truffa :
JOUAN.

Truffa ? la bello causo , obe tu ?
ROUBERT.

B'ou sap elo ?

JOUAN.

La coustumo entretan nou fut jamay aquello ,
ROUBERT.

Elo ero entre-nousaux à l'ombro de quicon ,
Car per abe faillit de me rendre endacon ,
Jamay ta gran mal'hur nou me penset escaire ;
JOUAN.

He pauro ! he quin mal'heur ta mal'hurant , a
gayre ,
Conto-m'ou ?

ROUBERT.

Las Seigneur ?

JOUAN.

Et mey je n'és degreu ,
Ha bado aqui tout oùei se nou cōumences leu ?
ROUBERT.

N'a pas gayre de tems qu'un jour que fasio
brumo ,

La nouaillo que se trobo entre Fieux & Laplomo ,
M'assoupit tout un tens en cresen dins lou lieyt ,
Que là luno rajesso & fusso enquero neit :
Car de fort qu'ero espesso estrefabò tant l'aire ,
Que per esta gran jour el nou se besio gaire ;

Tantia que j'abloy peno à sailli d'aquel trauc,
 Se lou tens nou se fusso esclarcit eauquo pauc;
 Atabés ou besen ses fa longuo damoro,
 Jou te sauti d'el lieit & m'en sailli deforo:
 Mais attrachat lou tout jou furi sur lou pun
 (Te fray) de m'espouti lou nas d'un cop de pun;
 Tan jou furi marrit que per uno brumado,
 Jou nou fussi sul loc coum'àl'acoustumado,

JOUAN.

Quin loc?

ROUBERT.

Un rendez-bous , un prat , un cairefoure ,
 On Miramondo & jou nous randian cado jour ,
 D'an cadun son troupel , & pey tous abarejo
 Lous menaben sur l'houro oun nous prenjo
 L'embejo;

Tantos dessus un pech , tantos dins un combel
 Et de millo pastens causissian lou plus bel ;
 Quan de cops ma l'on bist que siguioy Mi-
 ramondo ,

La tricho sur lou col , à la cinto la fondo ,
 Lou sarron sur l'esquino en bon pun diu mercé ,
 L'estiflet à la pocho , & la ma dins lou se :
 Mais labets s'ennojan nou fabio que se creire ,
 Tan qu'àlaſi biardet coumo jou feri beyre :
 Pey tourni tout à l'houro alargui mon troupel ,
 Courri de pech en pech de combel en combel ,
 Espioy de toutes parts , la serqui la reserqui ,
 Tant que prêts de la Scuno à la fi la remerqui ,
 Assierado sur l'herbo à l'assez d'un auba ,
 Sul propre & medis tens que se bouillo leba ,
 Per bira son bestial del miey d'uno fabero ,
 Qu'es aqui dins un camp lou long de la riberò :

D ij

Mais permo qu'ero trop escampillat deja
 Cridet à Peyrotas que l'angoufso aduja.
 Quan jou , beseñ aquo , puleu qu'el m'abanceri ;
 Et jusquos dins lou prat lou bestial rameneri ,
 Pey cresen per ma peno abe de sous potets ,
 Fresques coumo la reso , un deux ou tres poutets
 M'abanci tout courren à la part on el'ero :
 Mais elo me diguet coumo tout'encoulero ,
 Laichas , laichas aquos , bous ses trop escalsfat ,
 A d'autres soulomens , lou monde n'es pas fat ,
 Per creire à de semblans & minos toutos faussos ,
 Jou nou sçabi que trop , jusqu'on bous han las
 causos ?

Oyda jou souy trompado un cop , mais el bal may
 S'abisa coum'on dis puleu tard que jamay ,
 Et pey qu'atal bous play d'esta barbouillejaire ,
 Fases coumo poüirez jou nou m'en souci gaire ?

J o ü A N.

Quan aquo te fut dit , jou pensi quant à mi ,
 Que tu fures sul pun de passa ton cami ,
 Car aquo boüillo dire en parlatge de fillos ,
 Adiu fray saubo-te pren ton sac & tas quillos ?

R O U B E R T.

Jou pensi que labets quan m'agouffen dounat ;
 Un gran pous de coutel n'agoussi pas sannat ,
 Tant lou sang me fugit , tant jou m'estrumentiri ,
 Et tal fut lou regret que jou ne resentiri ;
 Car triste & miey turbat nou fasioy que l'espia ,
 Et ceumo à sous perpaux jou commenci d'espia ,
 Jou l'y conti lou feyt ? mais la responso d'elo ,
 Fut un bous parlas trop bous n'aures pas ma telo ,
 Pertan , après l'y abé jurat & protestat ,
 Que jou n'abioy re dit que nou fuso bertat ;

S'amaiso , de faissou que pleguan las espadulos ,
 Me dis tout-al-taleu las medisflos paraulos ,
 L'amour de Marion qu'elo a toutjour per bous ,
 La part qu'elo bous donno en toutos sas fabous ,
 Son eil que pot benci lou eo lou plus estrange ,
 Sous perpaux flandinous que tentarion un ange ,
 Et tout so qu'elo fay qu'an bous trobo endacon ,
 Es so que m'a oubligado a doutta de quicon ,
 A creigne un cambiomèn ? mais despey que
 jou çabi

Que bous ses innocent contro so que pensabi ;
 Sio donc à la boun'houro , & per n'y tourna plus ,
 En so que nous s'en bist acorden nous touts dus ,
 Sapien touts lous matis quan sailliren deforo ,
 (Lou bestial alarguat) qui ben ou qui damoro ;
 He bé , s'aféri jou , que bos tu que fasqua ?
 Diguos-m'ou soulomens j'ou farey quant &-quant
 Per tu jou me metre en tout , en touto sauço ,
 Lou pé dedins lou fec ,

JOUAN.

Et jou dedins , la causso ,
 Mallo pesto !

ROUBERT.

Et faré ses pooü de m'estresa ,
 Tout so que dins lou monde es poussible de fa ,
 Obe lou meu per tu n'es res que jou nou tenti ,
 Sio de dret sio de tort mais que jou te contenti ;
 Elo me remerciet , & me digout Roubert
 Tout so que nous y manquo es deja descoubert ,
 Lou tout es de s'entendre en cantan la bailero ,
 Car passan lou mati pel miey de la carrero ,
 El fal qu'à pleno bouts on se diguo lou tout ,
 Et nou parti jamay sen se donna lou mout ;

Lou partit m'agradet, lou lendouma la sounery
 Jamais tallo bailero al son que l'y donnery,
 Elo de m'y respondre y fet tout lou diugut,
 Et toutjor desempey la coustumo a tengut,
 Sens y peka jamay que de tres jours en foro,
 Qu'elo nou me respon ni dedins ni deforo?
 S'el es qu'à tout perpaux jou la sonni per tout,
 Mais per tout elo es sourdo, & nou dis cap
 de mout,

Las! Seigneur que sario?

J O Ü A N:

Por esta qu'es malauso?

R O U B E R T.

Quan aquo sario-bé que nou fuslo autre causo,
 Penses-tu que prapro lo desplase que n'ey,
 Demingueste de re? puleu jou n'aurioy mey?

J O Ü A N.

N'aurioy pas aumens jou?

R O U B E R T.

Ho tu! n'es pas merbillo;
 Tu nou scabes ayma ni serbi cap de fillo:
 Mais jou que n'aymi uno ey part à sa doulou,

J O Ü A N.

J'aymi fort la que filo & que met en coulou,
 Tout'autro nou m'es res, quan jou l'ey sur la
 bouquo

Fay ta-pla lou cloq cloq coumo s'ero uno clouquo,

R O U B E R T.

Tu parles de ta coujo?

J O Ü A N.

Obe té fray de diu;
 Qu'à la metre sus pots jou m'y fondi tou biu,

ROUBERT.

Mais d'ayma cap de fillo es un autre lengatge,
Se farios tu millou que de biure en saubatge?

JOÜAN.

Si faré be, ou lou diable al mendre maubez moue
Qu'uo mestresso diguo on se degaungo tout,
Et s'elo espio cauqu'un que l'y fasquo jouguinos
Seigneur, tout es perdu amay las coloubrinos,
On grouigno, on se despito, on se grato lou cap,
Et de crento qu'ons a de damoura sul tap
L'estoumac es tout ple del regret qu'el se cargo,
Et semblo à soupira lou braqui d'uno farguo,
Al bourdel de mestresso, & tu, tu, farios pla
D'abe ton cor en joyo & beure del plus cla,

ROUBERT.

Lou moyen se ma bello es coustrento & m'abuso?

JOÜAN.

Nou te disi pas jou qu'un amouroux rebuso,

ROUBERT.

Et pey s'ero malauso?

JOÜAN.

En despit del pauruc,

Tu te plases tout-öuey a fa lou badaluc,

ROUBERT.

He fray? se lou couret a res que lou tourmente,
El nou pot pas esta que lou cos nou s'en sente,
Elo donc qu'a lou meu coumen se pot aquo,
Que jou nou senti pas la douleu de mon co?

JOÜAN.

Qu'es lou teu dises tu? ha testo de Pilato

Qui bit jamais couret en fayssou de gouyato,
Ey poou, diu m'aperdou, que farios creire, aci
A qui t'escoutario qu'un porc es un roussi,

N'importe, laicho-me, bau souna mon aüillero,
Baileu, bailero-leu, bailero-leu, bailero.

SCENO QUATRIE MO.

PEIRONNO, MIRAMONDO, ROUBERT,
JOUAN.

*Miramondo enten la bailero de sa
crambo enforo.*

MA may?

ROUBERT.

Nou respon res?

JOUAN.

Si fara-be beleu?

Per beire tourno fa?

ROUBERT.

Baileu, bailero-leu?

MIRAMONDO.

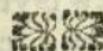
Mescapo?

PEIRONNO.

A diu nou placio?

ROUBERT.

He dius! que pot - el estre?



SCENO

SCENO CINQUIEMO.

PEIRONNO, MIRAMONDO,
MIRAMONDO.

Per la passiu mon pay nou sara pas lou mestre ?
PEIRONNO.

Ma fillo on a bel dire, el es certos bertas
Un pay sur son mainatge a touto autoritat :
El es lou que coumando à touto sa famillo ,
El es lou qu'à poudé de marida sa fille ,
L'y causi lou marit , lou mena dins l'oustaï
Ses sabé se contento elo lou bol atal :
Car elo es oubligado à so que l'y coumando ,
Et se fay la relopio elo a la reprimando.

Or donc pey qu'à ton pay tu dibes tout aunou
Qu'à tu n'aparten pas de l'y diré de nou ,
Qu'el es per te bailla tal marit que l'y placio
Et tu de l'en dedire aurios maubeso gracio ,
Contento lou ma fillo , el te sara millou
D'ou fa de bon agrat que punje l'aguillou.

MIRAMONDO.

Ma may que dises bous ?

PEIRONNO.

So que jou souy tengudo ,

MIRAMONDO.

Tengudo de me dire uno causo ta rudo ,
Que j'espousi l'aüillé que j'ahissi sur touts
Et deja bous medisso y dounas bostro bouts ,
Lou bon Diux me consolé , & me donguo
patienço !

PEIRONNO.

Tu te trompes ma fillo , ho nou sur ma conশienço
 J'ey feit tout l'impoossible afin de l'empacha
 Mais lous millous perpaux nou fan que l'afacha :
 Car à la mendro causo el crido tolle tolle ,
 Se tout so que l'on dis n'es pas feit à son molle ,
 Tant & tant el es aspre ,

MIRAMONDO.

He ! jou que cridarioy
 Biasoro à ple de cap que jou l'echourdarioy ,
 PEIRONNO.

S'ardit d'ou gausa fa , car el bol lou bon seigne
 Que dedins son oustal tout lou monde lou
 creigne ,

MIRAMONDO.

Lou creigne per rasou , non pas jusques aqui
 De souffri qu'el me mette al poude d'un couqui ?

PEIRONNO.

Que bos tu , jou l'y ay dit tout so que se pot dire ,
 Qu'el sara lou prumé que se fara maudire ,
 Qu'el nou pot ébita d'abe eauque mati
 Gran sutjet de se plange & de se repenti ,
 Quan de ton maridatge el te beira fachado ;
 Et sa pugnastreterat l'y sara reprochado :
 Mais que , j'ey bel l'y dire & bel lou tourmenta
 Tout aquos nou serbis qu'à lou fa despita ;
 Car el s'herisso may que lou ka lou plus magré ,
 Et fay toutjour un nas coumo qui sent binagre ,
 D'on ben que qui lou presso à cambia d'intentiu ,
 Labo lou cap à l'ase ou l'on perd lou lessiu ,

MIRAMONDO.

De faissou donno may que ses autre remedii
 Ni forço ni moyen el fal que jou l'y cedi ,

PEIRONNO.

Ceda te carra-be?

MIRAMONDO.

Puleu, puleu peri

Que me pende puleu, que me fassó mourí,

PEIRONNO.

Ma fillo al nom de Diux un petit de patienço?

MIRAMONDO.

Mais tabe de me perdre el y a de la couſcience?

PEIRONNO.

Laicho fa ſouloimens jou l'inparlaré may,

Et beleu que sap on?

MIRAMONDO.

Diu bous n'auge ma may.

Fin del second Acte.

ACTE TROISIEMO.

SCENO PRUMERO.

JOUAN, BERTRAN,

JOÜAN.

PAure amourous transit que l'amou que te
mino,

Te porto miserable à fa maubeso mino,

Jou juri desespey que tu fas lou gaulen,

Tu n'as quauque bisatge à fa poou del pulen;

El es tout alanguit, à tout houro el se ruffo,

Et n'a pas lou boulun d'uno mejo gaudiſo,

E ij

Tous plous despey lous els jusques sur l'estoumac,
 Fan un trail à plus près coumo fa lou limac;
 Tu n'as de tu medis ni l'himou ni la mino
Ni res que lou semblan d'uno mort que camino,
 Que penses-tu de fa ? n'es pas el esta pec
 D'ayma tant la beutat d'un petit badabec,
 Elo now te bol pon,

BERTRAN.

Que bos tu que j'y fassi?

JOÜAN.

Laicho lo ?

BERTRAN.

Diu men garde ?

JOÜAN.

He paure bonifaci ?

Nou cuneisses pas tu que tout so que tu fas
 N'es pas so qu'elo serquo, elo a d'autres afas,
 Roubert es tout son co ,

BERTRAN.

Elo y perd sa joüinesso ?

JOÜAN.

Oun la forço l'y manquo elo uso de finesso,
 Tu sçabes so que n'es , tu sçabes deux jours à
 Qu'elo uso d'uno mato afin de l'espousa ,

BERTRAN.

Del couffel de Peyrot ?

JOÜAN.

Obe la beuno donno

Lou donnet à Peyrot lou long de la Garonno ;
 Coumo lou Pastourel que n'y sonjabo pas
 Estendut sur la terro al darré d'un tapas ,
 Lous ausit mout à mout , de faissou que tu beses
 Coumo elo se preparo à fa fo que tu cresces ;

B E R T T A N.

Jesus ! l'estrange hemou le ne fut jamay cap.

JOÜAN.

Tout aquos n'y fay re de se grata lou cap ;
Lou tout es qu'al jour d'ouey la besen ta poule
tronno

Tu pagues d'un adiu lou mal qu'elo te douno ;
Coumo n'espéra feillo eu re de son amou ,
Jou cambiarioy ta redde ou d'amiguou ou d'humou .

B E R R T A N.

Helas ! Joüan lou meu tray, que tu ni sçabes
gaire

A ton dire el se bey que tu parles en l'aire,
Mon mal n'es pas un mal que se posque guarir
Car perden Marion el me carra moury,

JOUAN.

Mouri per son bel nas? s'ou bal be , la pouleto
Fusso la bello Agnes , ou la Reyno Giletto ,

BERTRAN.

Elo n'es qu'uno pastro, & se dan tout aquo
Jou fauc de sa beutat la Reyno de mon co:
Laicho me soulomens d'an ma bello mestresso;
Jou m'ori de l'ayma?

Jouan.

Tu morres de fadasso:

Mais despey que pugnastre el te play de senti,
Un mal que j'ay pietat de te beyre pati,
Espien se dins lou monde el y a cauque remedie,
Jou n'ey ruso, moyen, ni res que jou possedi,
Que s'el es de besoun tu n'on posques jouy.
Ajos don bon couratge, et se fal rejoüy;
Tu nou t'adujes por autapauc qu'uno souquo;

BERTRAN.

He ! Diux quin angelet à parlat per ta bouquo ;
 Lou meu Joüan, lou meu fray, tu me bos socouri ?

JOÜAN.

Lou moyen de te beyre & te laicha mourri ,
 Espien donc lou moyen de rompre lour praticuo.

Roubert à qui degun n'oun a dit cap de mout
 De poou que de tristesso el mourisso de tout ,
 Y perd autant que tu, son malhur n'es pas mendre ,
 Et s'es el que d'ambel tu te podes deffendre ,
 Se bos l'aniren beyre ?

BERTRAN.

Oyda certos ; aneis-y ?

JOÜAN

Et beleu touts amasso y pouyren perbesi .

SCENO SEGONDO:

BERTRAN, JOUAN, PEYROT,

PEYROT.

ON fugez compaignous ?

JOÜAN.

Nou scaben pas nousaux .

SCENO TROISIEMO.

PEYROT, MIRAMONDO,

MIRAMONDO.

JOu pensabi deforo abe cauque repaus :
 Mais nou lou bela pas ? malo-pesto lou bire ,

Nou me laicho jamay ?

P E Y R O T.

He mio que bos tu dire ?

Que te sert de ploura , que te sert de gemi ,
 Que te sert de te plange , & de te consumi :
 Penses tu que ton pay s'es homme de tengudo
 Angue flandineja sur causo resoludo ,
 Tu s'cabes , diu merce , quino es son intention
 El te l'a deja dito , & jou mon affection ,
 Jou t'ey dit so que n'es , esplos se dins lou monde
 El se trobo amourous qu'en amou me seconde :
 Jou t'aymi tout autan qu'es pouffible d'ayma ,
 L'ardou que j'ey per tu nou se pot estima ,
 Mon cor n'es tout lasit , & costo ma coustumo
 Sinten la brullasou d'aquel fec que m'alumo ,
 Jou me fondi de peno à forço que m'escoy
 Coumo se son dins l'oulo un grautou que se coy ,
 Et pertan per me fa tout lou mal que tu cresces
 Tu t'en fuges de jou del pulen que me besez ,
 Ou se trop pugnastrat jou te siegui per tout
 Tu me bires l'esquino , & nou me dises mout .

MIRAMONDO.

A bous , he ! nou bous ey coumo sur las espaulos
 Maltrespit sias bous feyt & mey tan de paraulos ?
 Un pauc lou maendre pauc , nou se passario pas
 Que bous nou me parlés ou siegues pas à pas ,

P E Y R O T.

Que bos - tu lou meu tout , foro de ta presenco .
 La languino m'acablo & n'ey cap de patienço ,

MIRAMONDO.

Et bé qu'esperas bous de tant m'inpourtuna
 Jou n'ey cap d'intention de bous affectiona ?

PEYROT.

Quan tu nou farios pas ton pay t'a condannado
 El bol que tu sios mio sa paraulo es dounado ,

MIRAMONDO.

Mal'hurouso paraulo à que m'engatges-tu ?

PEYROT.

A m'abé per marit ?

MIRAMONDO.

El me sario tout-u
 Se jou poudioy mourir taleu qu'aquo fugueffo

PEYROT.

Nou sario gran pecat que la mort te prengueffo,
 Non non , la mio-moureto , el kal d'aros-en-la
 Que tout autre que jou s'en angue brimbala ,
 Que tu laiches Roubert , & que tant que jou
 bisquo

Tu n'aymes que Peyrot ,

MIRAMONDO.

Que Peyrot , abalisquo !

PEYROT.

Espios-me soulomens , tu nou beyras aüillé
 Que merite millou de t'abe per mouillé ,
 Jou souy gros & gaillard , sapat , de bouho taillo ;
 Lou pesan d'un quintal nou m'es pas uno pailllo ,
 Jou souy redde al peossible & faré lou bantat
 Que n'es gayré pastou que jou n'agi lutat ;
 Roubert es lou soulet que me pot à la luto
 Mais jou danci millou al son de la flaûto :
 Car s'abés cops s'amasso al mitan d'un plaça
 Tant fillos que gouyats per affi d'y dança ,
 Jou nou manqui jamay se degun nou s'abanço
 De prene la plus bello & commença la danso ,

Quan de cops t'ey jou preso & per debat lou bras
Feit peta lou poutou coum'un cop de matras.

Tu sabes s'alabets un cadun me regardo ,
Et se j'ey eoumençat à dança la gaillardo
Que la mitat nou siego un cadun dan la fio ,
Qui sautiquo , qui cour , qui fay coumo se fio ,
Qui demeno lous pés , qui penno , qui gambado ,
Qui s'afano millou qu'à gaigna l'estibado :
L'un per s'acouratgi harnilio tant & may ,
L'autre dits à paillard , l'autre à compay compay :
Tout s'y fay , tout s'empresso , & jou nou cal
pas dire

A me beyre espingua on esclato de tire ;
Jou sauti jou me conci , y fauc lou biroulet
Commo s'eri poussat de cauque ben foulet ,
Cessi de tens en tens , y cambi de pastourto ,
Et danci d'an quaduno uno bonno mej'houro ;
A la fi tout s'alloffo , un cadun n'es sadoul
Et jou foro d'alé rouge coum'un guindoul ,
Trebaigni de susou , poulci tout' uno pauso
Et pey tous de fietous un cadun se repauso.

MIRAMONDO.

Quan bous sarias may dextre à que sert tout aquo ?

PEYROT.

A que sert , Miramondo , à te gaigna lou co ?

MIRAMONDO.

Ouyda bous lou gaignas d'uno belo degueyno ?

PEYROT.

Que nou ?

MIRAMONDO.

Si fasés-be , de me douna la geyno ?

PEYROT.

Et Roubert ?

MIRAMONDO.

O Roubert, el es lou soul aüillé

Que pot esta conten de m'abe per moüille,

PEYROT.

Lou soul?

MIRAMONDO.

Obe lou soul? tout autre que s'attende
De m'abe toutjour fillo, ou carra qu'on me pende;

PEYROT.

Tu parles fort segu? Miramondo, el s'es bist
Caucuno ta pugnastro abe cambiat d'abist,

MIRAMONDO.

N'atendez pas de jou que jamay jou me cambi?

PEYROT.

Pot esta que besen coumo que jou m'enflambi,
 Te presi sur tout'autro el es juste à la fi
 Que tu m'aymes sur tous de l'amou lou plus si;
 Que tu me lente's grat & qu'un jour tu me laus'es
 Tu n'es pas une serp que tu nou t'apribauses;
 Miramondo crey me, jou n'aure pas un clau
 Que tu n'oun sios mestresso & n'eun tengues la clau,
 N'ajes poou ni de trucs ni d'esta courrouçado
 Jou te tendré toutjour & bestido & caussado,
 La maisou perbesido, & res nou se fata
 Dins la mainatjario que so que te plaira.

MIRAMONDO.

Tal perpaux ennojoux que bat à mas aureillos;
 Nou fay que m'echourdy, laichas-me à la pareillo?

PEYROT.

A la pareillo sio, jou te laicharé donc
 Mais lou tems qu'estaté nou sara gaire long;

MIRAMONDO.

Dounas me lou lezé que mon co se déliure?

PEYROT.

Et-be jusqu'a douma jou cessaré de biure,

MIRAMONDO.

Anas, dia bous condusquo , & quan diurés tourna

Attendez soulomens que bous angui souna.

SCENO QUATRIE MO.

MIRAMONDO *touto soulo.*

Roubert lou meu poulit , per qui mon co
souspiro ,
Garo coumo per tu l'on me douno l'estiro ,
Coundo de seigne pay lou poudé me coustren
A fa la boulontat de Peyrot que me pren.

Jou te quiti Roubert ! & per m'abe serbido
Tout sa que tu n'autras que jou ae sioy marrido ,
Tout so que tu n'autras ? helas ! non pas aquo
Car per gatge darré jou te laichi mou co ,
Qu'un marit se se bol fasque so que l'y placio
Jamais d'autre que tu n'aura ma bouno gracio :
Jamay re que de tu jou n'autre pessomen ,
De tu ben ma tristesso & mon contentomen ;
Jou n'aymi re que tu? d'an tu ma douço bito .
J'ey boutat mon amou despey qu'eri petito ,
Et dan tu j'ey biscut en millo passotens
Que tu trobes ses peno a tout houro en tout tems ;
Car tan que sen amasso assietats sur l'herbeto
Tu me gratuilles l'armo d'an quauquo parauleto ,
Me dises tas amous , ou fasen à de jocs
Ou las de nous pausa nous leban à bes cops ,
Liguan deux caps de bren , fasen uno gimpolo ,

L'un s'y met de sietous , & l'autre lou brandolo ;
Daulin daulan s'a fay tout en lou brandoulan ,
Et toutjour lou brandolo en fa daulin daulan .

Oun es tu lou meu co ? helas ! pouiras tu creire
Per que j'ey tant de tems damourat ses te beire ?
Perque feyt de la sourdo ? ou creiras tu Roubert
Quan tout aquel affa te sera descouvert ?
Creyras-tu qu'on me forço & que jou me despiti
De so que per un autre el cal que jou te quitti ?
Las , Seigneur ! quimo peno ? aumens lou meu souci
Enten la tristo bouts que te souno d'aci .

Canto la bailero.

Baileu , bailero-leu , bailero-leu , bailero ,
Bailero-leu , Roubert , garo aci ton aüillero .

SCENO CINQUIEMO.

ROUBERT, MIRAMONDO.

ROUBERT.

BAileu baillero-leu , baileu , damoro un pauc ?
Baillero-leu , bailero , adesaros y bauc ,

MIRAMONDO.

Courage , el me respon , & nou podi pas creire
Que dabon nou s'en tourne el nou me ben-
guo beyre ,

ROUBERT. *en sortin.*

Elo n'es gaire len car jou l'ausi tuci ,
Bejen daquesto part ? he ! Seigneur qu'es aci ?
Diu t'ajut ma coumay , que fas aci ta tristo ,

On as tu damourat despey nou t'abe bisto ?
 On as tu damourat , ma poutonno , mamou ,
 Diges m'ou, lou meu co , lou meu tout diguo m'ou ?
 Diguos me dins un mot on t'eres rescondudo
 Que jou n'agi sagut de que'res debengudo ?

MIRAMONDO.

Qui jou ! despey lou tems & lou jour mal'hurous
 Que degun nou m'a bisto apastengua moutous ,
 L'ousta de seigne pay es estat ma damoro :

ROUBERT.

Tu te birabes donc de las gens de deforo ?

MIRAMONDO.

Jou souy toutjour estadio en presenço de tous ;
 R O U B E R T .

Et perque de la sourdo as tu feit à ma bouts ?

MIRAMONDO.

La rasou s'en pot dire ea milloano tempouro
 Per aro escusas-me ? lou co , lou co me plouro
 Tapla commo lous els ?

ROUBERT.

El se fay coum'un ria

Del courren de tous plous ?

MIRAMONDO.

Non pas ses occasiu :

Car entre tant de mals que lou monde nous
 causo

La libertat perdudo es uno estranjo causo ;

ROUBERT.

La libertat perdudo , & coumen ma coumay ?

MIRAMONDO.

Lou tout es de sabe so qu'a feit seigne pay ,
 De qui la boulountat & lou poude me liguo ?

ROUBERT.

Te liguo, mais en que?

MIRAMONDO.

Tan bal que bous ou diguo,
 Bous abés à scabé que me bol marida
 Dan Peyrot qu'en secret m'a feito demanda,
 Perque m'a defendut que nou bous respondessi
 Ni que de bous medis cap de cas jou nou fessi,
 Sur peno de patats;

ROUBERT.

Ha! plagues el à Diu
 Que douma de mati jou nou fussi pas biu,
 Malhurous que jou souy ! toutjour jou m'ou
 pensabi,
 M'ou pensabi tapla coum'aro que jou sabi :
 Tapla certos tapla ! mais enqueros aneit
 M'en souy mordut lous pots de ratjo & de despieit,

MIRAMONDO.

Certos jou cresí pla que bous bous ou pensabes
 Et que m'ayman toutjour commo ey bist que
 m'aymabes,
 Sintés lou desplase que cadun pot senti
 Quan de so que l'on aymo el se cal desparty.

ROUBERT.

Obe, se desparten, lou tourmen qu'en enduro
 N'es pas mens d'uno geyno, ou la mort la plus
 duro :
 De faissou que jou n'ey qu'a me desespera
 Car de biüre & langui nou cal poun espéra ?

MIRAMONDO.

Lou bon Dius qu'es lassus bous en bolgue de-
 fendre ?

ROUBERT.

AQUOS tout resolut?

MIRAMONDO.

De que fa?

ROUBERT.

De me pendre?

MIRAMONDO.

He! Dius que dises bous?

ROUBERT.

Jou disi la bertat;

MIRAMONDO.

Or donc pey qu'en aquo jou bous souy de mitat
 Quo j'ey part al mal'hur , & lou medis outratge
 Qu'es feit à bostro perdo es feit à thoa domarge ,
 El cal se bous mourez que jou mori d'an bous ?
 Ou per dire milhou , Roubert , las mios amous ,
 El n'es pas de besoun ni causo necerouso
 Que bous mourez enqueto? obe jou malhurouso
 Qu'endury touts lous mals que l'on pot endura ,
 Mais bous qui bous obliguo de bous desespera ;
 La libertat bous resto , & degua nou s'efforço ,
 A bous boule fa prene uno mouillé per forço ,
 Coumo jou souy forçado à prene per marit
 L'aüillé lou plus iretge & lou plus esbaurit ?
 Que m'es toutjour aprés , car n'a ni si ni pauso
 Que nou me contorneje & diguo cauquo causo ;
 Se preso de moyens , se banto jusqu'al col .
 Et me romp de perpaux las cordos del resol :
 Entretan lou traitou nous met al cenaenteri
 Et fay que nou souy plus la mitat de so qu'eri ;
 Seigneur es el pouffible ! un paure Jean toupi
 Que marcho ta pesuc que fay tout repoumpi ;
 Boule , ribon ribeno , obe que jou l'y cedi ?

Nou nou, el se cal perdre ou trouba de remedi?
 Jou mouriré de ratjo ou de put ennoisé,
 Et l'y fare senti lou desplaté que j'ē,

ROUBERT.

Miramondo la mio que j'estimi ta caro
 Coumo l'amo del cors ou lous els de la caro;
 Sapios que per un mal que te semblo ta greu
 El n'es pas de besoun que tu morés ta-leu;
 Lou mounde y perdrio trop, nou farió pas dou-
 matge

Que la mort te prenguesse al millou de ton atge,
 Quan ta beutat se formo, & començó à beni
 Coum'un boutou de roso al pun de s'cipani;
 La gracio, la beutat d'un'autro Miramondo,
 Nou se troubario pas uno leguo à la rondo,
 Las gens te planjation, ta so te plourario,
 Ton pay ne fario terro, & ta may mouririo?
 Biu donc, la mio mouretto, & jou tout al contrari
 La rasou nou bol pas, el n'es pas necessari,
 La mort m'es uno bito, elo es tout mon confort
 Et la bito ses tu nou m'es re qu'uno mort.

SCENO SIXIE MO.

ROUBERT, BERTRAN, JOUAN,
 MIRAMONDO.

JOUAN.

Fans Diu bous ajut & touto la compaigno;
 Que fasés de noubel per aquesto campainho,
 A gaite que touts deux y gardas lous aignels?

ROUBERT.

Jou nou se que te dire?

JOUAN

JOÜAN.

El pareis à tous els
 Que lou crum de ton co n'a teni que nou crebe
 Et semblo à lous espia qu'un auratge se lebe ;

BERTRAN.

Gatgi de debina ?

JOÜAN.

Tout se sap à la fi ?

BERTRAN.

De faissou que Peyrot a jouguat al plus fi ;

ROUBERT.

Qui c'adit la noubello ?

BERTRAN.

El medis me l'a dito ,

ROUBERT.

Ha maichanto noubello & promesso maudit !
 El me semblo despey que l'on men a parlat
 Que lou cel , que la terro , que tout s'es apilat ;

BERTRAN.

Pot esta que lou mal n'es pas so que l'en penso ,

ROUBERT.

On me douuo conjet per touto recompenso ?

JOÜAN.

Nou fa pas Miramondo elo a trop d'affection
 Per son paure Roubert ?

MIRAMONDO.

Qui jou pauro de diu !
 Nou souy coumo la mort de so que jou lou
 quiti

Et n'es houro del jour que jou nou me despiti ,
 Espias bous s' aquos es lou boule congedia ?

BERTRAN.

Aça touts quatre amassó espien d'y remedie ?

ROUBERT.

Lou mouyen se Guillot nou bol creire personno?

MIRAMONDO.

El es fort resolut:

BERTRAN.

Lou tout es que Peyronno
Y consente per ots, jou fauc fisó qu'après
Lou boulé de Guillot y seguirá de prés,

MIRAMONDO.

Obe s'adisez-bous?

BERTRAN.

Non pas ses aparenço?

MIRAMONDO.

S'el es pugnastre?

BERTRAN.

Oyda, mais il y a differenço
De fa quicon de grat ou d'esta coustreignut,

MIRAMONDO.

Lou moyen de coustreigne un homme ta creignut
El nou m'espio jamay que lou co nou me
tremble,

BERTRAN.

Daban de l'inparla maridas bous ensemble?

MIRAMONDO.

Nou sçaurio pas toutjour?

BERTRAN.

He bé quan ou sçaurio?

MIRAMONDO.

Passiu non pas d'aquel nou me descaratio?

BERTRAN.

Ho nou, tu sabes prou qu'el juro qu'el menassio
Mais toutjour à la fi la coulero l'y passe,
De faisson que passado el damoro conten

PASTOURALO.

51

De fa tout per mesuro & coumo el s'aparten,
ROUBERT.

He bé qu'es el questiu?

BERTRAN

D'ana trouba Peyronno?

MIRAMONDO.

Anen, jou boli bé, la pauro es touto bouuno,]
ROUBERT.

Ou bos?

MIRAMONDO.

Se n'ou boüillioy nou bous ou dirioy pas;

ROUBERT.

La mio Miramondeto anen d'aqueste pas

Nou t'amuses pas may anen - y jou te pregui?

JOÜAN.

Passas un pauc daban qu'aromedis bous siegui?

BERTRAN.

Coumen aromedis, kal beni dan-nousaux?

JOÜAN.

Nou podi que tantos laichas-me de repaus;

J'ey lous pots tan échuts que la mendro escupido

Me laichario ta sec que j'aurioy la pepido,

BERTRAN.

Bos te leba, cap-d'azé, & que diable as augut?

JOÜAN.

Leba, n'ou faré pas que jou n'agi bebut,

BERTRAN.

Beu donc enqueros may, n'as pas omens
bergougnو

D'y tourna ta souben, en despit de l'ibrouigno
Et pey tout ajassat?

JOÜAN.

Jou l'abali plus doux

G ij

Et quan sarioy tout dret m'anirio sus talous ;

BERTRAN.

De fort qu'el beboutejo auslez coumo raumelo ?

JOÜAN.

He - bé ?
EDOUARD.

BERTRAN.

N'es pas tu feutré ?
EDOUARD.

JOÜAN.

Obé tu gargamello ;

BERTRAN.

Que penses tu gouyat à fa so que tu fas
EDOUARD.

Quan el sera question de parla des affas
EDOUARD.

Tu n'auras que babil, ou saras uno souquo ?
EDOUARD.

JOÜAN.

Praquo, jou souy d'abist de me laba la bouquo
EDOUARD.

Per l'amou que parlan el ne posque sailli.
EDOUARD.

ROUBERT.

He que ?
EDOUARD.

JOÜAN.

Lous grans affas ?
EDOUARD.

BERTRAN.

El es heut ses failli
EDOUARD.

N'es deja miey turbat & sadoul coumo un pero ,
EDOUARD.

ROUBERT.

A lou laicha tout soul el beurio coumo terro ?
EDOUARD.

BERTRAN.

Trigouffen-lou ?
EDOUARD.

JOÜAN.

Hay , hay lou bras ?
EDOUARD.

BERTRAN.

Aquo tout - un ;
EDOUARD.

JOÜAN.

En despit de l'amou que tan es importun;
EDOUARD.

Fin de l'Acte troisième.

ACTE QUATRIEMO.

SCENO PRUMERO.

PEIRONNO, ROUBERT, BERTRAN,
JOUAN, MIRAMONDO.

ROUBERT à Peironno.

ET-bé desempey-jé que bous fures pressado
A fa so que içabes la neit es be passado,
J'ey estat tout lou tens que bous abés boulgut
Et es be de rasou que jou sioy resolut,
Diguas me francomen la paraulo darrero
Ou dibi jou tout perdre ou sailli de misero?
Parlas al nom de Diu, lou tens nous presso fort
Car Peyrot sense doutté y fara cauque effort,
Et pey bous ou besés tout lou monde se triguo?

PEIRONNO.

Roubert, lou meu Roubert, que bos que jou
te diguo,
De tous lous pessomens que j'agouri jamay
Assos lou que me crebo & me facho lou may;

JOUAN.

Qui creignés bous?

PEIRONNO.

Guillot,

JOUAN.

Que pot el fa?

PEIRONNO.

Lou pire?

JOUAN.

Tout aquos pauc de causo à comparanço à dire
 Bostro fillo a besoun que bous la secourés,
 Et nou sara pas houro apey quan ou Bourrés?

PEIRONNO.

Secourre, ha! plut à diu, fusti jou tan hurouso
 D'abe l'autoritat que serio necerouso,
 Per coustreigne Guillot quan fatio lou maubés,
 Car me fasen bouta la cossé de trabés,
 Quan fes ni pau ni prou lou semblan de me
 battre,
 Et serques lous cinq pés on noun sario que quatre,
 Achardit podes dire, per mens de deux ardits
 L'y farioy embourma lous anels de mous dits,
 Pey rirroy tout siauet fasen de mon usflado
 De poude l'estrena d'uno bonno souflado:
 Mais certos lous affas nou se fan pas atal
 El es tout-&-jamay lou mestre de l'ousta?

JOUAN.

Fasen so que s'es dit sario bé lou coustreigne
 Car l'affa despachat qu'y fario lou bon seigne
 Que s'arma de patienço, & quan se fachario
 La maniganço feyto à que l'y serbitio?
 En tout cas le se facho & que trop el se grebe
 Recourez tout à l'houro à la fabou d'Estebé.

ROBERT.

Per l'abe leu gaignat aquos lou gran cami?

MIRAMONDO.

He ma may, ma mayretto, ajas piatat de mi?

PEIRONNO.

Jesús quino tourmento?

JOUAN.

El s'y kal be résoudre?

PEIRONNO.

Et Guillot que fara ?

JOÜAN.

Que pauro !

PEIRONNO.

Aques lou foudre ?

BERTRAN.

Mais aquos hostro fillo el la kal secouri ?

PEIRONNO.

Sio feit al non de Diu , podi jou que mouri ,

MIRAMONDO.

He ! la mio donno may que jou bous souy
tengudo ,

PEIRONNO.

Mais Guillot es Agen el kal à sa bengudo
Que jou parli d'ambel , pot esta qu'à la fi
El cambiara de noto ou faren al plus fi :

BERTRAN.

Garas - lou que pareis ?

PEIRONNO.

Fugés que nou bous beja
Bous dirias à l'espia que toutjour se pelejo.

SCENO SEGONDO:

GUILLOT, PEIRONNO,

GUILLOT.

HE ! bontat de ma bito ? abe tan despendue
Qu'es el d'aquel argen on s'es el couffondue ?
Quino prodiguetat de mettre aqueste biatge
L'espran de tout un an à crompa lou noubiatge ;

Lou mal'hur ou bol bé , lauzat sio lou bon Diu
 Non pas que lou gouyat nou sio se que se diu ,
 Que n'aje de moyens & mey que l'on nou penso ,
 Mais, Seigneur , q'sin pecat de fata tan de despenco ?

PEIRONNO.

El parlo de sa crompp & j'ey coumo entendut
 Coumo tout à son conté el a trop despendut ,
 L'abariço lou minjo el n'a tant qu'en pot caure
 Car toutjour à son dire el a pou d'esta paure.

GUILLOT.

La raubo de biulet à mettre tout en gros ,
 Nou me coste pas mens de bint liuros cinq sos ,
 Las caussos , lous manjots , deux rabats de Bre-
 taigne ,

Us sabatous de baquo , & tout uno letaigno
 De petits atifets , ses y comprene aci ,
 Ni coüaillos ni linçols , ni couyno ni couyssi ,
 Coston , ô diu m'ajut , qu'es déjà touto liuro

Mofstro la bourso.

N'y resto que nau sos de trento uno liuro.

PEIRONNO.

Abéscops n'ia per rire ou creba de despieyt
 Lou sé quan es couchat el parlo dins lou lieyt ,
 Ou drom touto uno pauso , & pey quan se
 rebeillo

Jou l'auzi bounzina coumo s'ero uno abeillo :
 Disputo contr'el même , a sous dits , sous dedit ,
 Et tout lou blat que presto el lou conto sus dits.

GUILLOT.

Or lou sartre arribat à la punto de l'aubo
 El cal tout-al-taleu que l'y coupé la raubo :
 Mais que lou bon chatou se tribaillo endacon
 El bol tout & jamay que l'y sobre quicon ?

PEIRONNO.

PEIRONNO.

L'estrange pessomen ! he lou paure renocho
 Qu'es aquo que fara ? lou beci que s'aprocho ,
 Et nou s'attracho pon que jeu l'y souy dabon
 Sus donc aborden-lou ses ana plus aban ;
 Diu bous ajut nostr'homme ?

GUILLOT.

Adiusias donno nostro?

PEIRONNO.

Mey certos ses bengut ?

GUILLOT.

Obe selon la mostro ?

PEIRONNO.

Et be commo abez feyt dins la Billo d'Agen ?

GUILLOT.

Courrut nou cal pas dire & mes de bon argen ,

PEIRONNO.

Et pey ?

GUILLOT.

M'en souy tournat ?

PEIRONNO.

Non pas ses beure pinto
 Dan touts aques souliés estacats à la cinto ?

GUILLOT.

N'cy certos cap de goutto, un sol qu'es espagnac
 N'es pas petit de causo ,

PEIRONNO.

Aquos autan gaignat ,
 Que pourtas sul bastou ?

GUILLOT.

La capo & lou noubiatge ,

PEIRONNO.

De faillou qu'auquos feit ?

GUILLOT.

O certos aqueste biatge

L'assa n'a que teni,

PEIRONNO.

Bous ou boulés Guillot

Que nostro Miramondo espouse aquel Peyrot?

GUILLOT.

Helas ! perque nou-be ?

PEIRONNO.

Jesus à Diu me donni ;

Que pensas bous de fa per nai jou m'en estouni ?

GUILLOT.

O pauro ! que sarian enquero sur aquo ?

PEIRONNO.

Jou nou saurioy jamay où tira de mon co ,
Beses bous , m'ou pouyrias milo cops ou defendre
Et me presenta aqui lou bourreau per me pendre
Que toutjour & jamay tant que jeu bous beirey
D'aquelle boulontat jou bous en parlarey ;

GUILLOT.

Parlaras , mais à que tout aquellos paraulos ?

Babilleses tu may que toutos las cacaulos

Que tenon lou coussel al pé d'un famenat

Tu n'empacharios pas l'arrest que j'ey donat ;

PEIRONNO.

Quan tout aquo sario jou randré temoignatge

Quo jou nou boli pas commo bous son doumatge ,

Que n'ey lou co marrit , & que se jou poudiox

Y bouta de l'empach que jou l'y boutarioy ,

GUILLOT.

Jou cresí ,

PEIRONNO.

Cousen cresé , et bous où cal be cresé

Parden aquo fario ta redoun commo un cese ,

GUILLOT.

Oyda nou jurés pas , jou cresí libromen
 Ses que sio de beson de men fa segromen ,
 Car n'es pas tu pourtado à fa tout lou contrari
 De so que dins l'ousta es lou may necessari ?

PEIRONNO.

Ho-nou , bous bous trompas per may de la mitat
 Jou n'agouri jamay aquello boulontat :
 Mais aquos bous medis que n'abes pas ber-
 gouigno

De boulé que per forço ello espouse un ibrouigno ,
 Un gaulen que degun n'a jamay estimat ,
 Al loc d'un brabe aüillé qu'ello a toutjour
 aymat ?

GUILLOT.

Helas ! qui nou fario , gracos à nostre Seigne
 Jou nou demandi pas que persouno m'enseigne
 Quinos gens sont touts dus , jou lous councissi may
 Que beleu tu nou fas n'y nou fatas jamay ;
 Quant à Peyrot el es uno persouno sobro ,
 Un janti compaignou , uno bouno manobro :
 Per pouda , per laura , per foucha , per dailla ,
 Non crein diable la nat que l'in posquen bailla ;
 Mais per l'autre galan aquos tout beziaduro
 N'a gardo de fa re , la besouigno es trop duro ;
 Sa bito es la debaucho & babilla toutjour ,
 Ou la mitat del temps dormi jusqu'à metjour ;
 Temon darreromen que jou furi laforo
 El n'ero ni lebat ni sas ooüillos deforo ,
 Et pey garas-l'aqui tirat comme un igrec
 Qu'à l'ausi de perpaux n'a pas manquo de bec ;
 Per teni lou caquet à tout lou besinarge ,

Et jou l'y baillarioy ma fillo en maridatge,
 Nou , nou m'en parlés plus ? aquos tout resolgue
 Que taleu , sa diu play , que douma sio bengut ,
 Jou boli que Peyrot à la Gleiso la mene ,
 Et que menado aqui per sa mouillé la prene.

PEIRONNO.

Douma berges Mario?

GUILLOT.

Obc certos douma
 Bo boli qu'el medis l'y mene per la ma ,

PEIRONNO.

Et s'ello nou bol pas l'y boulés tous contreigne ?

GUILLOT.

S'ou faré , trufes te ?

PEIRONNO.

Lauzat sio nostre Seigne ;

Guillot pramor de Diu , se tous abez jamay
 Aymat ni pau ni prou la fillo ni la may ,
 Se lour contentomen es enquero lou bostre
 Commo bostre plazé sara toutjour lou nostre ,
 Nou boulquez pas qu'ello ajo un marit commo
 aquo

Que l'y sara toutjour un broc dedins lou co ;
 Mais donas-l'y Roubert pey que n'es amourous
 Et que d'an el soulet elo pot biure hurous
 Car helas ! diguas me quin plaze tous sara
 De la beire en tourmen , de l'auzi rancura ,
 Dire que barrio may que se fasso pendudo
 Daban que de se beire uno causo perdudo ,
 Uno pauro souffrento al pōude d'un gaulen
 Qu'elo nou pot ayma ni de prés ni de len ,
 Qu'omens atal sario de tant de peno foso
 Que l'y carra souffri dabon elo nou moro ;

Sonjas-y-pla Guillot, sonjas-y, sonjas-y
Que nou sio pas poussible apey d'y perbesi?

GUILLOT.

La bello poou que jouey qu'no mino que fassó
Que s'un cop an dormit dios ou tres neits amassó,
Et de lou pla councisse aje augut lou leze
Que toutos fas doulous nou touruen en plaze:

PEIRONNO.

Aquos son de perpaux....

GUILLOT.

Tu me rompés la testó
Diguos-l'y soulomens qu'ello se tenguo presto,
Entretan que jou bauc coubida cauques-us,
Car la raubo acabado el n'y manquo re plus;

PEIRONNO. tout sian.

Anas tant que boudres, mais bostre coubidatge
Nou sara pas omens per aquel maridatge,
Jou bau trouba mas gens per lour dire coumen
El sera de beson d'espousa bistomen,
Et pey me cal gandi de Peyrot que se mostro.

SCENO TROISIEMO.

PEYROT, MARION.

MARION.

N Ou me celes pas may quino joyo es la bostre ?

PEYROT.

Couratge Marion, el semblo a l'abeni
Que Roubert te diu creire el n'a plus que teni;
Miramondo lou quito & Peyrot lou delatjo,

MARION.

La tenes donc seguro ?

PEYROT.

Obe commo à la pocho?

MARION.

De bertat ?

PEYROT.

De bertat ,

MARION.

Et mey certos ou creses ?

PEYROT.

S'ou cresfi , trufes te ?

MARION.

Qu'es so que tu me dises ;

Et lou paure Roubert ?

PEYROT.

Mey deja tout s'apreste

Per douma de mati que se fara la festo,

MARION.

Jesús que mon co s'uslo ! & pertan el me bat
 Commo lou bartabel d'un mouli qu'es abiat ,
 J'esperi d'uno part , mais de l'autro jou doutui
 Tan que dedins un trouble à la si jou me boutui .
 Nou sabi que me creire , un cop j'esperi be
 Que Roubert es gouyat à me boule del be ?
 Mais besen las beutats de millo pastourellos
 L'aunou de nostro loc , la flou de las plus bellos ;
 Que l'aymon al poussible & fan à qui l'aura
 J'ey poou que per caucuno el me mespresara ?

PEYROT.

Roubert te mespresara ?

MARION.

Perque nou ?

PEYROT.

Tu te railles;

Car parlan de beutats & que tu te mirailles

Dins l'aiguo de la foun on tu beses la tio,

Tu fas la petarrado à quino que se sio;

MARION.

Bel ramat lou bourrion que nou pelon pas figuos?

PEYROT.

De tout aquel ramat que son de tas amiguos

A qui te las compare ellos n'an re de bel,

MARION.

Temon uno Bertrando, uno Anno, uno Isabel;

Qu'es el de plus poulit?

PEYROT.

Oyda toutos aquellos;

MARION.

Et pey bous me dites que j'ey barros sur ellos?

PEYROT.

Jou diré qu'à te beyre el pareis sur ton fron

Cauco causo de bel que las otros n'an pon,

De faissou que te metre al pé de las plus bellos

Tu saras lou lugra s'ellos son las estellos;

MARION.

Obe tout al rebez, caduno es un soleil

Et per mi jou nou souy que la lux d'un calel;

PEYROT.

Sur la comparesou que jou t'abioy baillado;

Tu te bos mespresa per esta gratuillado,

Mais laicho fa Bertran,

MARION.

Que faste se se bol

Mal de saint Joüan l'abatte & l'y rompe lou col,

Jou me souci be d'el n'y de re que lou toque,

Ey poou diu ma perdou que lou monde se moque,
 Bous drias que Bertran lou farouchas aquel
 Es cauque grand mouffur on nou parlo que d'el,
 Mais beses quin malheur es lou que m'acom-
 paingo

A tout so que se dis on lou met en campainho,
 L'on m'en parlo a tout houro & diu sap lou plaze
 Commo qui me bouteffe un grapaut dins lou se,

PEYROT.

Te parlan de Bertran aquo n'es que per rire
 Et l'abe per temon,

MARION.

Mal de terro lou bire,
 Nou parlen que de l'autre ? ey jou re de prou bel,
 Que sio per lou constreigne & lou prene per l'el ;
 J'ey bist que l'y parlan de m'abe per mestresso
 Risio , pey sur la si disio cauque fadesso ,

PEYROT.

Jou pensi qu'ou fasio , mais aro aquos tout-u ,
 Car perden la qu'el aymo el nou bourra que tu ,
 Ta beutat lou contento , & s'un cop el s'y fondo
 N'ajes poou qu'el nou t'ayme autan qu'à Mi-
 ramondo ,

MARION.

J'oun doutti fort ?

PEYROT.

Perque, Roubert n'es pas ua roc
 Et toutjour lou mal tems nou bat pas en un loc ,

MARION.

A tout extremitat lou mal don jou me doli
 Nou pot pas esta pire ou sario mal te boli :

PEYROT.

Laicho donc toutto creato & n'ajes pessomen
 Que

Que tout nou s'acomode à ton contentomen,

M A R I O N.

He-be sio que se sio la flatenguo rebeillo
 Donno cauquo esperanço & gratuillo l'aureillo ;
 D'on ben que jõu medisso auzen aquel perpaux
 Jou nou se que me ten que nou fassi tres fauts.

P E Y R O T.

Oyda tres fauts gaillards per lou bē de la terro ?

M A R I O N.

Bous ses un trusandé que me farias la guerro ,
 Mais que , j'ey tan de joyo en despit del mal tens
 Que mon co tout gaujous nou bol que passotens ,
 L'impatienço m'arrapo & se res nou m'arresto
 Jou bauc deça dela per aprene lou resto.

S C E N O Q U A T R I E ' M O.

P E Y R O T *tout soul.*

Que fantasque es lou Diu que l'on apello
 amou ,
 Tantos el nous tourmento & met tout en rumou ;
 Tantos el nous caresto & d'an cauquo jouguino
 Nous gratuillo ta - pla que l'on se desfoissino ,
 Temon à mon perpaux la pauro Marion
 Que d'un petit aignel es bengudo un Lion ,
 Mais garas me Roubert coum'à l'ouro presento
 El ben lou cap lebat & la mino risento.

S C E N O C I N Q U I E ' M O.

R O U B E R T , P E Y R O T .

R O U B E R T .

La magaigno passado omens aqueste se
 Jou podi me teni per hurous diu mercé ,

J'ey so que jou boüilloy, j'ey so que demandabi,

J'ey troubat à la fi tout so que jou cerquabi;
Bertat es qu'uno causo enquero me xal bé,
Mais daban de tres jours j'esperi de l'abe,
Qu'es la pax de Guillot, lou bon homme es terrible

Mais fusso aro tout pebré el es forço que fible,
Car rompre un maridatge oun l'estollo a passat,
Aquos nou se pot pas que nou sioy trespassat?

PEYROT.

El parlo à el-medis ! qu'es aso que tu dises
Pensi que de la joye enquero tu te fises ?

ROUBERT.

Se jou m'en fissi pauro, aquos petit de feyt ?
Mais daban de tres jours coucha dedins son lieyt
Cap à cap tous deux souls ,

PEYROT.

Tapla coumo jou danci ?
ROUBERT.

N'ou beyras ?

PEYROT.

Carrio be qu'aquo fuffo lou lanci ;
Guillot, Guillot medis me l'a promeso à mi ,

ROUBERT.

Et be que j'estaré per aquo de dormi ,

PEYROT.

S'estaras , pensi be s'elo es mon espousado ,

ROUBERT.

Per tu coumo per res ?

PEYROT.

Elo es trop abisado ;
Mais quant el abendrio s'autios tu forço cops ?

ROUBERT l'y donne un soufflet:

Obe tu macho-croustos un repotis sus pots;

PEYROT.

Attediu m'as touquat, mais se kal-el qu'ou pagues;

ROUBERT.

Mucho de quino sorto ! ô pauro que me maques;

PEYROT.

Et que te semblabo que nou gausarioy pas ?

ROUBERT. S'arrapon.

As ou feyt gros boudoufle ardy b'ou pagaras;

PEYROT. boutat per terro.

Nou te bos pas leba, Berges Mario jou crebi ?

ROUBERT.

Diguos me se me play se bos que jou me lebi ?

PEYROT.

Lebo-te se te play ?

ROUBERT.

Aros me lebaré ;

Quan Roubert es lebat. PEYROT.

Se j'attrapi un caillau be te lou ronçaré

Gaulemas capignous, bates aci lou monde

Que nou te fa pas mal, lou diable te confonde ?

ROUBERT.

Te, per aquellos croux, agaro beses-los,

Mais agacho-los pla que son de car & d'os,

Se m'y tourni bouta, s'enquero jou mi bouti

T'espoutiré lou bentre & te faré fa cotti,

PEYROT.

Perque t'abances - tu de fa donc lou bantat

Que tu fas ?

ROUBERT.

Que me play de dire la bertat ;

PEYROT.

La bertat coumo que Guillot me l'a proumeso,
ROUBERT.

El aura douma-mémo autre boulontat preso,
PEYROT.

Nou pensi pas aquo que s'en dediguo atal,
ROUBERT.

Kal pensa qu'el boudra lou be de son oustal,
PEYROT.

He nou lou bol pas el fasen mon maridatge ?
ROUBERT.

Non pas, car après tout el fario son doumatge,
PEYROT.

J'ey toutjour de moyens may que tu ,
ROUBERT. S'en fal be,

Mais fusso à tout hazard pensest-tu que lou bé
Per esta coubejat tout autant que pot estre
Sio toutjour so qu'ajudo & relebe son mestre ?
La personno es sur tout , car fa comparesou
Des bés à la personno el n'es pas de rasou ,
De faissou qu'elo es mio coumen que lons
ou prenguo ,

Et nou pot pas esta qu'elo nou m'apartenguo ,
El nou pot pas esta que lou bé prometut
Nou pague à mallo si lou tens que j'ey metut
A l'y fa de palfics , à l'y fa de ginpollos ,
A l'y fa d'escripels , d'esperens , de matollois ,
On pren lous auzelets qu'elo flato dabord ,
Et pey sen ennuajan lous condanno à la mort ;
Beses donc tu pouyrios abe que que boulgousses
Bint escuts & may mey sarioy conten qu'agousses
Et per elo estrefeyt tout so que tu bourrios
Que jamay per aquo nou la meritarios ,

A jou soul aparten, jou soulet la meriti
Attrabe de l'abe tout autre jou despiti.

PEYROT.

Oy, pey que son pay me l'a promeso à mi,

ROUBERT.

Tout aquo me reben per un medis cami,

PEYROT.

Non cresí te?

ROUBERT.

Nou diable si t'ou carra be creyre
Daban de quatre jours que jou t'ou faré beyre,

PEYROT.

Quan sario millo cops se pensi jou l'abe
Guillot per s'en dedire es trop homme de be,

Entretan el m'a dit d'aberti lou Nourari,
Et perbesi del resto à tout lou necessari;

J'y hauc?

ROUBERT.

Diu te condusce.

ROUBERT tout soul.

He lou paure garçou

Qu'à nou fa re que balguo el y met de faissou,
He b'es el pla trompat & len de so que penso

Lou bela sur lou pun de se mettre en despenco,

Crompa l'anel noubial, s'abilla tout de neu,

Fa trout a lou tessou, lou piot, lou capouneau;

Abe de sous amics la troupo coubidado

Mais s'el sap coumo un autre a la nobio espousado

Que fara lou pauras? tout so qu'el y pot fa

Es d'auzi la noubello & pey de se ruffa,

Témoigna son regret n'abe res que l'y plaze;

Fa lous els de pietat & de pots comme un aze;

Fin de l'Acte quatrième.

ACTE CINQUIEMO.

SCENO PRUMERO.

ROUBERT, BERTRAN, JOUAN,

BERTRAN à Roubert.

HE-be que te kal may elo es donc ta mouillé
Et Peyrot que s'en fisso es passat cabailleé,
Tu l'y bailles ta bello & l'as tapla tendudo
Qu'el es per se seigna la noubelo entendudo:
Mais daban qu'on ou sapio & que nous ran-
contran

Al loc qu'es estat dit soubente de Bertran,
Ma bello es en campaigno & selon ta promesso
Nous poden fa la matto & l'abe de finesso,

ROUBERT.

Oyda jou soy conten de fa tout lou diubut,
Et pagua d'un plazé lou plazé recebut,
N'ajes poou lou meu fray d'y trouba cap
d'excuso,

Et que de mon coustat jou nou tengui ma russo
Elo sara pla fino ou jou l'y faré poou,
Laicho-fa, tu beiras que se tu podes oou
L'y debranla lou co jou faré be de sorto
Que se despartira de l'amou que me porto,
Et n'a gardo qu'y tourne elo creignera trop,

BERTRAN

S'atal es que per joy tu fasses aquel cop
Uno tallo fabou nou sara pas petito:
Car jou t'en restarey obligat per ma bito,

ROUBERT.

Lou be que tu m'as feyt nou m'es res que prestat
 Jou dibi te lou rendre à ta necessitat,
 Espero donc & sonjo à fa ta bouno mino
 Qu'elo nou posque pas y descoubri la mino ;
 Tu fas à tout perdu se per astre el aben
 Que de so que se passo elo a lou mendre ben ;

BERTAN.

A jeu que bay la lebre & lou joc que s'apresto
 Nou se fay que per mi, per mi se fay la festo
 De faissou que per jou d'an l'ajudo de Diu
 Nou se pecara pon de fa so que se diu ;
 Perque jou souy d'abis que degun nou se botje
 El nou passara pas uno houro de reletje
 Que Marion nou bengue al tour de per aci.
 Car de te poude beyre elo es en gran souci,

JOÜAN.

Tu bos qu'à son abord nousaux sian touts amassio ;

BERTAN.

Non pas, car d'el-pulen l'y quitaren la placo
 Entretan que Roubert damourara sul loc
 Per serbi de pastado & coumença lou joc ,

JOÜAN.

Bous boules, se me semblo, aros que m'en recordi
 Que jou fasqui semblan de bous metre d'accordi ,
 Mais certos compaignous el n'iaura d'arrapats
 Que se prumé d'y courre & d'y mettre la pats
 Jou bous laichi bailla cauquos bounes fretados ,
 Dus ou tres cops de puns, autant d'escoupetados ,
 Et bous donni lou tens de bous metre en sabou ,
 Car per coubri la finto el kal fa tout de bou.

BERTAN.

Tu peguejes toutjour ?

MIRAMONDO

JOUAN

La furiouso bataillo?

BERTRAN.

En despit del gouyat que tapla nous la baillo;
 Mais te, fugen d'aci garo lou que pareis;
 Tu Roubert fay ta ruso?

JOUAN.

A qui se pren lou peys.

SCENO SEGONDO.

RROUBERT, MARION, JOUAN,
 ET BERTRAN *Se rescondent.*

MARION.

Mais on sario Roubert despey que de sa bello
 El a (non pas ses trouble) entendut la
 noubello ,

Coumo Guillot la forço & la douno à Peyrot
 De faissou qu'el l'y resto un amou buffarot ,
 Jou mori de lou beyre & sabe se prou fino
 Jou pourrioy lou coustreigne à me fa bouno mino;

Mais Seigneur qu'es assos ? jou lou besi beni
 Furious coumo un Lion , que bol el debeni ?

ROUBERT à Marion.

Ha petito bournouso , ha maichanto bermino ,
 Bous sés la que me trompo & me fa bouno mino :
 Bous ses la qu'à Peyrot a dounat lou coussel
 Sus , sus , resolves tous pel cap non pas d'aquel ?

L'y presento la punto d'un coutel.

MARION.

Roubert que boulés dire ? he passiu de ma bito !
 Agaras

Agaras bous tenez?

ROUBERT.

Ah maichanto, ah maudit?

MARION.

Truffas - bous ou que diable, eh! lou plasent
discours?

ROUBERT.

Tu mouriras traidou?

MARION.

Al secours, al secours?

BERTRAN que se mestre.

Quin brut?

MARION.

Aquos souy jou?

ROUBERT.

Damo que te l'afficti,

MARION.

A l'aid & courrez-leu, nou besés pas lou treti?

BERTRAN.

Que te fay?

MARION.

Nou me tuo?

BERTRAN.

Nou faras pas traidou

Ou sauren qui de nous aura may de reddou,
Laicho lo?

ROUBERT.

Nou faré?

BERTRAN.

Si faras per la testo;

JOÜAN que sail de sa tutto.

Effans, qu'es tout assos & d'on ben la contesto?

BERTRAN.

Abe contro uno fillo un couteil à la ma?
Ajudo me tu Jouan à lou l'y destrema,

JOÜAN.

Roubert baillo me lou?

ROUBERT.

Jou me randi per aro;

Mais per la digno mort?

BERTRAN donne uno pouffado à Roubert.

Tu rondines enquaro;

En despit del maroufle?

ROUBERT.

Ardi bous ses un fat

Et nou se que me ten nou bous dongui un couffat?

JOÜAN.

He! frays al nom de Dius?

ROUBERT.

En quin loc jou lous trobi

N'ajes pas cap de poou que jou nou l'ous adobi,

BERTRAN.

Nou te creigni de res, non pas d'un estiflet?

ROUBERT.

Bos abé lou plazé que te dongui um souflet;

BERTRAN.

Muchan?

SCENO TROISIEMO.

BERTRAN, JOUAN, MARION,

BERTRAN.

O Pardi pla coumo diable el las pleguo?

JOÜAN.

Aça don es bengut lou sujet de la breguo?

MARION.

De so que Miramondo escapo de las mas,
Et dis que j'oun souy causo?

JOÜAN.

Et lou gran gaulemas,
Et pey tu l'aymaras?

MARION.

Jou l'ayma, jou puleu
L'y mettrioy lou guinsal à faute de bourreu,

JOÜAN.

Et lou paure Bertran que t'a saubat la bito,
Tu n'auras cauquo gracio & certel ou merito?

MARION.

Per Bertran m'a saubado, & coumen que se sio
Jou l'y témoignaré que jou souy touto sio,

JOÜAN.

Tu lou bos?

MARION.

Aquos dit per pauc qu'el ou désiré?

BERTRAN

Desira tan de bé, las Seigneur xal ou diré?
Obé te, Marion, que jou nou souy pas meu
De milo & milo parts de so que jou souy teu.

JOÜAN.

Effans Diu sio lausat, anen donc al Bilatge
Beure cinq ou siés cops al nom de maridatge.

SCENO QUATRIE MO.

BERTRAN, MARION, JEAN, GUIRAUD.

GUIRAUD.

E Stasez, Pastourels, per abe lou plazé
Del nobi?

BERTRAN

Certos fray n'aben pas lou lezé,
Nous triguan,

GUIRAU.

Lou beyras brabe coumo sent Jordy?
JOUAN.

Be sara ta mouquat se nou son pas d'acordy.

SCENO CINQUIEMO.

GUILLOT, ESTEBE, PEYROT, GUIRAU,

GUILLOT.

DOnben que desempey lou plus sante-mati
Que Peironno habillado ero presto à sorti,
Nou mene pas la nobio, autapauc coumo
aquellos

Que son per la condure & serbi de donzelos?
Aquo trop de longayne, & trop la mirguilla
Gatji que tan que son nou fan que bresilla,
Guirau bay ou sabé?

GUIRAU.

Que boulés que lour diguo?

GUILLOT.

Que fassen bistomen que mouissen Peyre à
triguo,

Et de las damoura n'a pas may de lezé;

GUIRAU.

J'y bauc;

SCENO SIXIE MO.

GUILLOT, ESTEBE, PEYROT.

GUILLOT.

HA-ça, Guillot, quin aise, quin plazé,
Lou rancontre es huroux quant el
se pot escaire

Que tu boutés ta fillo & nou te coste gayre?

A Peyrot.

Mon fil mais que bous sias toutjour homme de bê
Qu'aimés bostro moüillé, bostro aunou, bostre bê,
Que nou sias pon chatou, que nou sias pon
jouguaire,

Car de l'un ni de l'autre on n'y proufito gaire;
Que fugés touto merquo & croux de cabaret.
Don l'hoste à cado escot camaiso la patét,
Que nou sias pon sutjét à las cantarinettos
Que fan dire lou diable & jura las canettos,
Et que per son regard tout y marche de dret;
Que passant per l'houstal elo semble un lugret,
N'espargne pon sa peno en causo neceroulo,
Que de bostres affas elo sio couciroulo,
Bous tengue blanc & netté, & s'anas endacon
Que toutjour & jamay elo espargne quicon.

PEYROT.

Seigne non douttez pas que dans l'aidó de Diu
Jeu nou sioy coucirous de tout so que se diu,
Nou fassi lou diubut, & que sioy tant estranjé
De bous douna jamay lou sutjet de bous planjé;

Ou sasen libromen bous fares so que fan
Lous plus sages del Mayne, ou certos mon effan ?
ESTEBE.

Las beci despachen.

SCENO SEPTIEMO.

GUILLOT, ESTEBE, PEIRONNO, PEIROT.

PEIRONNO.

QUe mauditio sio l'houro ?
GUILLOT.

Quin brut ?

ESTEBE.

Aquos se semblo uno d'ellos que plouro ?

GUILLOT.

Pot esta qu'es la nobio ?

ESTEBE.

Obe qu'a poou deja ;

GUILLOT.

Maltrespit qu'obe tan, la bolon escourja,

PEYROT.

N'es certos qu'es Peironno, elo, jou nou l'atrachi
Ni dabam ni darré per capla que l'agachi ?

GUILLOT.

Anen sabc lour dire ?

PEIRONNO.

He Dius que faren nous !

GUILLOT.

Peironno, hé qu'es assos, don benon aques plous ?

PEIRONNO.

Helas ! j'ey bien rasou de ploura de la sorte
Miramondo es déjà

GUILLOT.

Que pauro ?

PEIRONNO.

Mejo morto ;

GUILLOT.

Boylasso , & despey quam ?

PEIRONNO.

Desempey soulomens

Que nous abez mandat que fessen bistomen ?

GUILLOT.

Coumen , s'es feito mal beleu dan cauquo causo

PEIRONNO.

Perdounas me Guillot qu'es bengudo malauso ;

GUILLOT.

Malauso de bertat ?

PEIRONNO.

Quan vous disi quiobé ?

GUILLOT.

Mais de quino faissou ?

PEIRONNO.

Bous abés à sabé

Que d'esta coustreignudo ou se beire represo

Aprés millo perpaux uno fiebre l'a preso ,

De faissou que se Diux n'y bouto leu la ma

Nou penssi pas per jou que sio bibo douma ?

GUILLOT.

Tu me contes Peironno uno causo furioso ,

Elo a donc resolut la petit glouriouso .

De fa tout à son aise , & per quanto de mi

Jou souy leu paure biel , un empacho-cami ,

Miramondo me creigne obe tanto de naze ;
 Et per feit de Peyrot lou pren per un cap-d'aze ;
 Peyrot , lou bon Peyrot que l'y fa milo aunous ,
 Mais que passiu de l'aule à quin joc fasen nous
 Pel cap elo y bendra? per la mort nou y a fiebre ?
 Ni caut , ni fret , ni res , que l'empache de siegre :
 Car juri se prumé nou l'y podi porta
 Que l'y trigoussaté jusquos daban l'Autar ,
 Et l'y faré senti que despey que jou boli
 Nou y a que reguonna ,

PEIRONNO.

Las Seigneur jou tremoli ?
 Jesus oun anas bous , on boulez bous ana ?

GUILLOT.

Quan nou sario pas dit jou l'y boli mena ?

PEIRONNO.

Sen y bay , ha mon dius , de poou touto m'estegui ;
 Tournas jusquos aci Guillot jou bous en pregui ,
 Tournas , deque bous sert d'ana tant acoussat
 He-be jou bous dité tout so que s'es passat .

GUILLOT.

Tout so que s'es passat ? hé sus donc parlen biste ?

PEIRONNO.

Ha ! lou soul pessomen me ran lou co ta triste ,
 Aprés nostro dispuo & que j'agouri bist
 Que bous n'eres pas homme à prene un bon abist
 Jou m'en intri dedins touto escatifougnado ,
 Car , à nou menti pas , bous m'abias estounado ,
 Et per si que sur l'houro elo auissio lou tout
 Jou l'y conti lou feit pun per pun , mout à mout ,
 Mais elo ses respondre uno soulo paraulo
 Se ronço sul coutej qu'elo bit sur la taulo ,
 Et deja per se noze abio lebat la ma ,

Mais

Mais que jou bistomen l'y furi d'estrema.

He-bé, s'adigout elo, à touto houro que benguo
Jou n'ey pas couffitè que la mort nou me prenguo,
El y a milo moyens per trompa lous plus fis,
Car fauto de coutel uno peiro suffis ;
Sur aqui la tenir se débat se tempesto,
Fay son effort pouffible à se rompre la testo,
Cost'un banc, uno taulo, uno caisso, un trubez,
Et besen la paré s'abalanço à erabez ;
De faissou qu'à la beire atal desesperado
Jou l'ey ...

GUILLOT.

Et-bé tu l'as ?

PEIRONNO.

Dan Roubert maridado ?

GUILLOT.

Coumen testo de biu ses mon consentomen ?

PEIRONNO.

Quan jamay l'acala nou poudioy autromen,
Que bouillas ?

GUILLOT.

Es pouffible ! ha la cheno, ha la treito,
Se banta de l'offenco & de sa mallo feito,
Per la mort nou y a res que posque m'enpacha
Que cent cops de bastous jou nou t'angui cacha.

ESTEBE.

Compay estavez-siau, cresez me, prenez pauso
Aquos fait se besez, qui farias ? autre caiso,
Lou crida n'y fay re, re nou sert d'en parla
Lou millou que bous resto es de bous acala;

GUILLOT.

Ha ! resto, mais coumen dibi jou donc permettre
Que lou pé sur la gorjo elo me benguo metre ?

L

Qu'en d'espitan de jou fasque tout , digue tout ;
 Et qu'al parti d'aqui jou nou l'y sonni mout ;
 Nou compay laicho-me , laicho me jou te pregui ;
 El kal que dan las dens lou nas jou l'y derregui.

ESTEBE.

Compay bous ses fachat , mais fugueses ou may ,
 Cal toutjour excusa l'ainifat d'uno may ,
 Coumen ? beyre sa fillo atal desesperado
 Obe d'an qui que fus l'agoufso maridado ?
 Et pey d'un'autro part qui nou couneiffio prou ,
 Que jamay d'an Peirot n'agoufso feit son prou ,
 Bous medis à la fi , lour bito cunescudo ,
 Aurias maudit lou jour de l'abé coustregnude ;
 Perque se me cresez , laichan talos faissous
 Farez coumo se tout ero bengut de bous ,
 Excusarés la may , perdonnarés la fillo ,
 Et metrez en repaus touto hostro famillo ;

GUILLOT.

Joü nou sçaurioy jamais , jamais jou nou pouirioy
 Non pas quan , gara pla , jou medis ou bourrioy ,

ESTEBE.

Coumen bous ses ta bispe & sés rasou ni mejo ;

GUILLOT.

Boli lous escana , sur tout aquejlo trejo ,

ESTEBE.

Que dira l'on de bous , de bous pugnastra atal ?

GUILLOT.

Que per esta cresut d'acquels de mon ouftal
 Jou dibi fa lou diable & n'espargna personno ;

ESTEBE.

Oun l'occasiu n'es pas la rasou n'es pas bouno ;

GUILLOT.

N'es pas bou de serqua lou bé de ma maisou ?

ESTEBE.

Oyda, quan es de dret & fondat en rasou ;
 Mais fa de bostro fillo uno pauro soufrento ;
 Ey poou, diu ma perdou, que lou diable bous
 tento ,

Nous sés pas bous estrange ! estrange se jamay
 Un homme fut estrange, estrange enquero may ?
 De tourmenta las gens , nou parla que de batte ,
 Que de tua , massacra , fa lou diables à quatre ?
 Ob'à tous lous sutjets que se podon usſri
 Se bous sés ta raujous qui bous pouira usſri ?
 Lou desplazé que douno uno humou ta relopio
 Descassario las gens de tout'uno perroquio.

He-bé soubenez-bous que la contugnation
 Sara per bostro fillo nnao desperation ,
 N'ajes poou qu'ou sapian nou la calgue rebondre
 Et pey sur bostro fé que pouirez bous respondré ?
 Quan lou mendre parent bous ou reprochara
 Bous n'aurez un regret que bous persiguira ,
 Aquos bé , diu m'arribé , un malhur malhuroſſi ,
 Un bren de souletat ou cauque diabloloroſſi .

GUILLOT.

A que tu me bos metre ?

ESTEBE.

A fa so que se diu ?

GUILLOT.

Peyrot nou dis pas ou ?

ESTEBE.

Et per l'amou de diu
 Qu'el age la patienço un pauquet de m'entendre
 Se tan bous lou boulez abé per bostre gendre :
 Bous abez uno fillo enqueros endacon ,
 Pel cap non pas de l'aule el se pot fa quicon ?

Lij

GUILLOT.

Quicon? & penses-tu qu'el fuisse aro ta neey
 De se fisa de res que jou l'y prometessi
 Apres so que se passo? ho nou, tu sabes ouu
 Qu'a tout gat escaudat aiguo tiede fa poou,

ESTEEB.

Fort pla s'a bostro fauto el perdio la gouyato?
 Mais Roubert, lou fin aze, a feit touto la mato,
 N'es pas el que per russo a gaignat lou dabani
 Et lou tramet al peugué, ha lou maichan biban?

GUILLOT.

Que bos el jurario que jou l'y souy contrari?

ESTEEB.

Nou parlen soulomens que d'abe lou Neutari,
 Car jou boutarioy pinto, obé costo mon pay
 Qu'el nou diguo pas ou,

GUILLOT.

Penses ou tu compay?

ESTEEB.

Pensa, nou bey pas el lou paure bounifaci
 Que bous ses innocent de tout lou patrifaci?

GUILLOT.

Ho bé certo innocent! & souy lou plus marrit
 De so que de la gouyo el n'es pas lou marit,

ESTEEB.

Que jou parli dan-bel? escouto à la pareillo
 Jou n'ey qu'un petit mot à te diré à l'aureillo,
 Auzez-donc?

PEYROT.

Que bous kal?

ESTEEB.

Parlan de t'on affa?
 Tout bist & regardat podes tu millou fa

Que sés autre couleto espousa la Bertrando
Ta perto à tout lou mens nou sara pas ta grande?

PEYROT.

L'espousa disés-beus, coumo se pot aquo
Bous boulés sés mouri que jou cambi de co?
Estebe el nou se pot? l'amou ni ma pastresso
Nou me permeton pas de cambia de mestresso;
J'ey plazé de la siegré & d'esta son baylet,

ESTEBE.

Tout aquo nou te sert qu'à fa lou miqueles
Roubert es son marit,

PEYROT.

Roubert m'en a fait uno

ESTEBE.

El es causo entretan de ta bouno fortuno,

PEYROT.

De ma bouno fortuno & coumen se bous play?

ESTEBE.

Pey que de touts lous mals que tourmenton
lou may

L'entendemen d'un homme, el t'a saubat del pire;

Nou mostro pas aquo la bertat de mon dire?

PEYROT.

Quin mal entendez bous?

ESTEBE.

Lou mal que fus estat

S'elo ero ta mouillé costo sa boulontat?

PEYROT.

Tout aquo soulomens, nou y a pas autre causo?

ESTEBE.

B'es prou, lou desplazé qu'uno feno nous causo

Quan à son desagravat elo espouso marit,

PEYROT.

Lou mal n'es pas ta gran que nou sio leu guarit?

ESTEBE.

S'es el qu'à la força nou-n'ia pas de milo une
Que nou sio mejo follo & sujetto à la Luno,

PEYROT.

Que pot uno moüillé?

ESTEBE.

Pot metre tout à saf
Que se bous difés gnic elo bous dica gnac,
Et sias on que que sias, fuso al lieyt, fuso
en taulo

Elo a tout-&-jamay la darrero paraulo;
Declaquo à tout perpaux, bous dits may que
nou sap,

A lou fec à la lenguo, & lou diables al cap.

PEYROT.

S'aquos de la faissou que bous benez de dire
Jou bous doni gaignat,

ESTEBE.

El es enquero pire?

PEYROT.

Coumen, bous boulez donc qu'oublidan tout asse
Jou laichi Miramondo & que prengui sa so?

ESTEBE.

Oyda, car beses-tu, un homme es miserable
Quant al loc d'uno fенно el espouslo lou diable?

PEYROT.

Alabas se lou seigne y consent de bon co?

ESTEBE,

S'y consent, trufes-te?

PEYROT.

Sapien - ou?

ESTEBE.

Tout aquo,

He-bé compay Guillot, selon so que se passo
Nou por teni qu'à bous que l'affa nou se fasso?

GUILLOT.

J'ou boli de ma part s'el agrado à Peyrot?

PEYROT.

Seigne bous m'oubliguas tout autant que se pot;
J'accepti lou partit,

GUILLOT.

Ma fillo es trop hurado?

ESTEBE.

Or donc la canko es feito & touto assegurado,
Nou resto que d'absolve & la fillo & la may,

GUILLOT.

J'eri-be resolut de nou sa pas jamay,
Mais sio despey qu'ou bos?

ESTEBE.

Arouchas bous Peironno;
El es bé de rasou despey qu'el bous perdonno
Que bous lou remerciez?

PEIRONNO.

Jou bous remerci fort?

GUILLOT.

Oyda perdounat sio, mais per la digno morç
Se t'aben jamay plus de fa res que me fache
Nou y aura pas compay ni coumay que m'en
pache

Que lou coussas aquel nou te roüilli de cops;
Et sades, tros de bieillo, se m'y metti per ots?

ESTEBE.

Ho nou! sur ma paraulo elo es touto abertido
Que s'elo ero ta follo elo n'autio sentido,

PEIRONNO.

Lou bon Diu m'en preserve?

ESTEBE,

Affos un autre affa,
La Bertrando es aci qu'es el questiu de fa?

GUILLOT.

Tout so qu'el es questiu, despey qu'elo es bengudo
Es de l'y fa sçabe que jou l'ey prometudo :
Que s'elo es resoludo à prene un brabe aüillé
El karra que d'aqueste elo sio la mouillé.

SCENO HUITIE MO.

GUILLOT, ESTEBE, PEIROT, PEIRONNO,
BERTRANDO que nou dis res.

GUILLOT.

Que dises-tu gouyato ? à tu que bay la lebre ;
Tu mudes de coulou eoumo s'abios la fiebre,
Et lou cap tout baissat nou me rospndes res ?

PEIRONNO.

S'es el qu'elo bol fa tout so que bous bourrez ,
Mais que boulés Guillot , un petit de bergoigno
L'empacho de respondre & de fa bouno trouigno ,

GUILLOT.

Anen donc à la Gleiso ouin es lou Capela
Tout ero apareillat tapla ça coumo là ,

ESTEBE.

Bela coumo à la fi toutes causos s'adobon ?

PEIRONNO.

Bous boulés be Guillot que lous autress'y troben ?

GUILLOT.

Oyda,bay lous ou dire & que benguen tous dus ?

PEIRONNO.

Atros jou souy contento & nou creigni re plus.

Fin del cinquiémo Acte & de la Pastouralo,

AUTRES OUBRATGES
de l'Autur de Ramounet ,
& de Miramondo,

LAS LERMOΣ DEL GRABE.

GRABÉ, que ta perto m'es ayffo,
Que jou planji ton bel tapis !
Al medis loc que se trepis
On bey la terro que s'abayffo :
Tout s'esperrequo al mendre aiguat ,
Lou pescaré ten lou berguat .
OUN LAS DAMOS d'Agen fasion lours permenados ,
Et l'aignel escano de fet
OUN LOUS peichs lous plus grands , dins mens de
quatre annados ,
Faran lou capuchet.

Despey l'attaquo la prumero
Que lou cap fut demarmaillat ,
Cinquanto ourmés an capbillat ,
Et feit lou saut dins la ribero :
Enqueros l'aiguat arriban
Founillo toutjour plus aban ,
Et mét al tremolis las rasics las plus fermos ,
D'oun cauque cop tout es negat ,
Per l'amo que se fay d'uno plejo de lermos
La mitat de l'aiguat .

Montaignos que foüignas la punto
 Jusquos dins lous cruns lous plus nauts ;
 Las ! quin tort bous faten nousaux ,
 Que bous nous portes cauquo punto ;
 Et trop souben per desturra ,
 Et mettre tout à tinterra ,
 Nous embias à trabés la neu toute fondudo ;
 Tandis que plouran jour & neit ,
 La ribo que Garonno a toutto confondudo ,
 Per y muda son lieit .

A forço que la terro es triso ;
 Lou tap y grello incessomen ,
 Tan que perden un ornomen
 Que bal lou tresor de Beniso ;
 Quan l'aiguo l'y ben à trabés ,
 La cesso birado al rebés ,
 N'es pas él que nou gloupè à beire lou doumatge ;
 Mais s'el arribo un gran aiguat ,
 Alabets lous soupirs y formon un auratge
 Que fay tout lou bagat .

Bousaux qu'abés la ma ta fermo ;
 Quan y jouguas al pallemal ,
 Tant de doumatge & tan de mal
 Nou bous tiro pas cauquo lermo !
 L'aleyo se perd à boucis ,
 Touts lous ans elo s'acourcis ;
 Un cadun la regreto & degun nou l'assisto ;
 De faissou que d'houro ou de tard ,
 Al loc d'un pallemal qu'ero à perto de bisto ,
 On n'aura qu'un billard .

N'ausen pas nousaux, sa me semblo,
 Lous ourmes que fan de souspis,
 De beyre tout de mal en pis,
 Et qu'al pé d'els la terro tremblo;
 L'exemple de lours compaignous,
 Oun l'on besio lous maquignous

Aprés cauquo piasado estaca lours monturos,
 Lour fay creigne lou ben de Sud,
 Et que la neu fonden, el sio coumo à Couturos,
 Oun tout es descousut.

Jamais plus nou sara so qu'ero:
 Oun l'on s'anabo permena,
 Dins quauques ans al pir'ana,
 On dira bogo la Galero;
 Car se montats sus un roussi
 On y pot courre jusqu'aci

La baguo oun touts lous jours la noblesto s'ajusto,
 Alabets la baguo sara

Que bint saran montats sus un chabal de fusto
 Que capioulara.

Entretan sès eaps ni sès bossos,
 So que resto n'es qu'un pelous,
 Que semblo un tapis de belous
 A beire rulla lous carrossos:
 Un goutous à gran sabatou
 Marcho coumo sur de coutou

Sur l'herbo & sur las flous que se trepison toutos;
 Mais aprés sè bey lou degel,
 Del regret qu'el ne sent, on bey toutos las goutos
 Que l'y faillon pel l'él.

Jamay la terro nou s'y ruffo
 Costo chabal ni cabailé ,
 Car jusqu'al roussi d'un trouillé ;
 Y biro coumo une gaudusso ,
 Et l'on bey lou plus mal farguat
 Y prene terro coumo un gat ,
 Tapla qu'as jours de fiero y fay mant uno courso ;
 Mais duran aquelo rasou
 N'es pas de maquignou que per coupa la bourse
 Y manque de rasou .

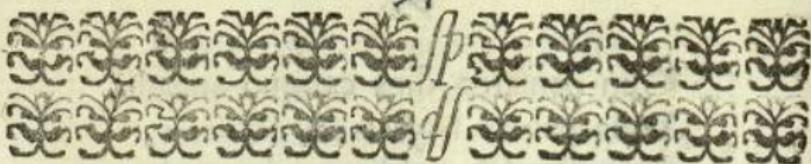
Petits escoüillés de cinquiémo
 Qu'y fases peta lou billou ,
 Besés que l'endret lou millou
 Es traupit coumo bostre themois
 Garas la terro que se fen ,
 Et per repousa lou courren
 Que l'y jetto un patac d'aquelos grossos murros ,
 Tout s'espoutis de pas en pas ,
 Et semblo que lous taps y fan à cops de turros
 Parrabin parrabas .

Las ! que faran las pauros goujos
 Que ban querre l'ayguo à la fon ,
 La nostro a son él que se fon ,
 Et las prunellos toutos roujos :
 Ha ! sa diran , quin desaguis !
 Grabé ! la que te perseguis
 Posque perdue sa douts & peri de sequero !
 Fillos , quan bousaus y benés ,
 Nou bous semblo pas el al respét de so qu'ero ,
 Un prat de sept dinés .

Oun dansaren dins cauquo annado
 Lous paures baylets & nousfaux,
 L'on sap bè qu'al prat des malaus
 La terro es touto samenado :
 Que la pesto pesquo bira
 Lou ladre que l'a feyt laura,
 Pey qu'empacho las gens de se donna carreto ;
 Car lou grabé metut à bas,
 Que pouyren nousfaux fa, n'abè que la cournero,
 Arrè qu'à las nau mas.

Paure prat tout ras commo un monge,
 Grabé lou loc des passotems !
 Souben-te que dins pauc de temps
 Tu saras passat commo un songe ;
 Lous prumés ayguats que bendran,
 Acos segu, t'acabarán,
 Se costó lou courren tu n'as cauquo ressourso ;
 L'on te plan bè tant & mey mey ,
 Mais que pensarios - tu la trouba dins la bourse ;
 Ha ! bado aquí tout ouey.

E I N.



SOUNET.

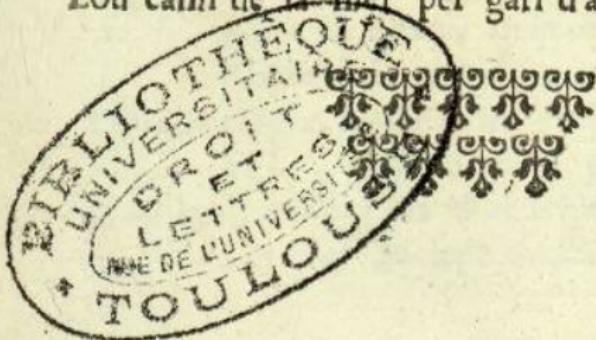
BOIS sés toutjor auribo , & toutjor re-
fraugnado

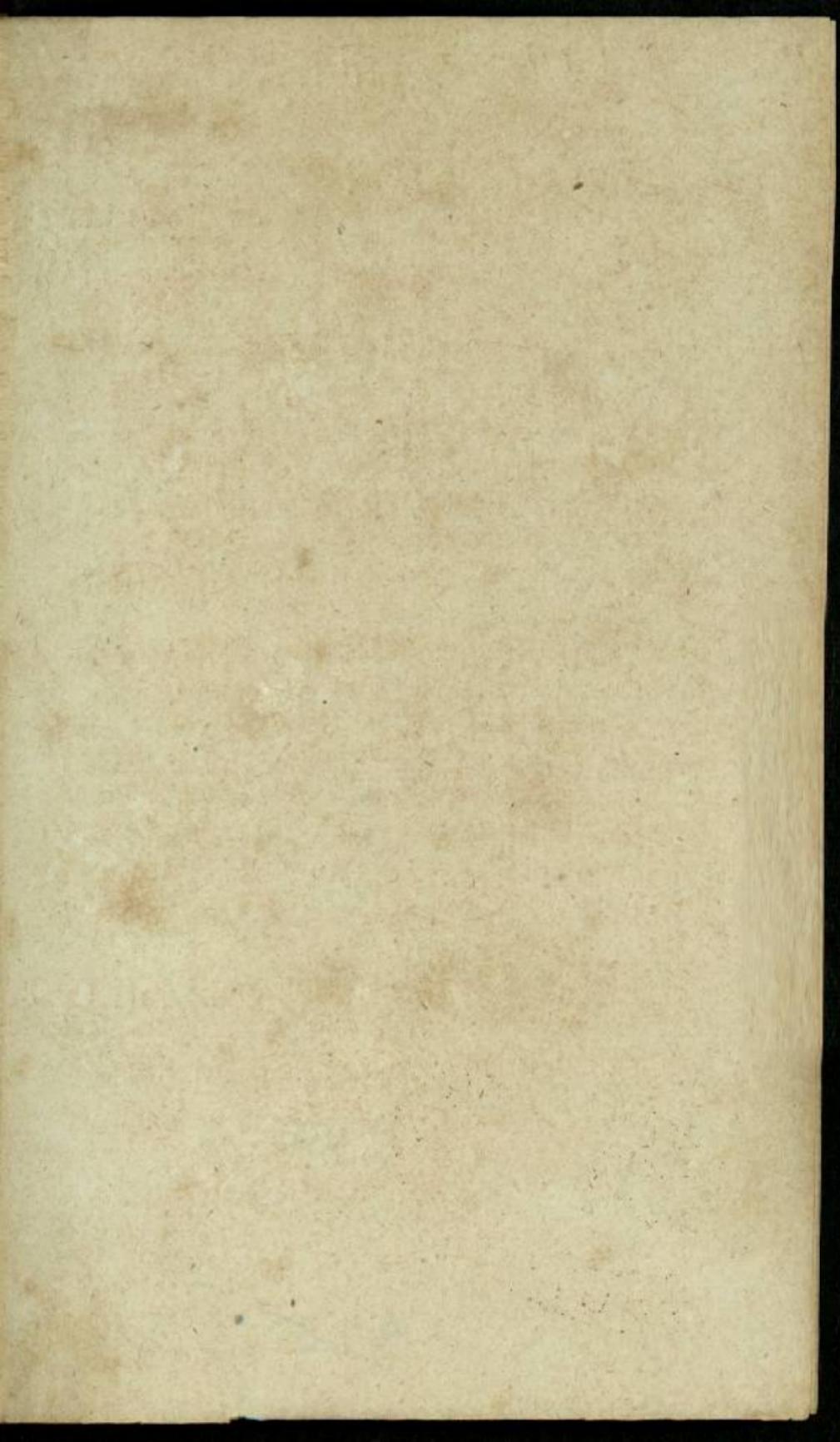
Destaleu que de Dius me besés aprousca ,
E se fau lou semblan de bous boulè touca ,
Me pagas d'un poutat ou d'uno graupignado.

Jamay plus din lou monde uno tan regagnado !
A cops d'urpios fasen , bous las boli abraca ,
Que lou mal de sen Joüan bous las posque seca ,
Lou gat n'aurio pas feit ta malo escarraugnado .

Abalisco , es aco coumo on trato las gens ;
Nou bous resto plus re qu'à regagna las dens ;
Per l'amou que degun nou bous gause entrepene .

Se fasés d'aques traits , se graupignas atal ,
M'en fugi de poou qu'ey que nou me calgue prene
Lou cami de la mer per gari d'aquel mal .





416

